

# LIAUDIES BALSAS

KANADOS LIETUVIŲ SAVAITRAŠTIS

The PEOPLES VOICE, Lithuanian Weekly, Published by the Lithuanian Press Association, 160 Claremont St., Toronto 3, Ontario  
Authorized as Second Class mail, Post Office Department, Ottawa.

Kaina 10 ct

Nr. 1,307

PENKTADIENIS, SPALIO (OCTOBER) 19, 1956, TORONTO, ONTARIO

M E T A I XXV



Seržantas Bernie McMahon, kur krito 4,068 Britanijos, iš Edmontono, Albertos, de- Kanados ir kitų Common- da vainiką prie paminklo, wealth tautų karių praėju- pastatyto Cassino, Italijoje, siame kare. O tuo tarpu vėl verčiami ginklai Vokietijon, kurios valdonai buvo atsaka- komingi už praėjusį iškastin- gą karą.

## 10 Mokslininkų Palaiko Stevensonso Idėją Sulaikyt Atominius Bandymus

PASADENA, Cal. — Dešimt nuklinių mokslininkų iš Kalifornijos Technologijos Instituto pareiškė, kad jie palaiko demokratų kandidato į prezidentus Adlai Stevensonso idėją, kad nuklinių ginklų išbandymai būtų sulaikyti.

Bendrame pareiškime jie sako, kad jiems išrodo, kad Stevensonso pasiūlymas gali būti gera priemonė išvedi-

mui derybų dėl nuklinių ginklų lenktynių sulaikymo iš užsikirtimo stadijos visai nepakenkiant Jungtinių Valstijų saugumui.

Jų manymu, neužilgo daugelis šalių galės pasidaryti H bombas.

Savo pareiškimą jie baigia: "Laikas tuojuos ateis, kada net 'rubežiuota' militarinė akcija neišvengiamai įstums mus į nuklinį karą".

Adlai Stevenson, demokratų prezidentinis kandidatas, nesitraukia iš savo pozicijos nuklinių ginklų bandymų sulaikymo klausimu, nors girdisi balsų, kurie bauginasi galimų politinių pasekmių.

Jis esąs nusistatęs tęsti taip vadinamus H-bombų debatus, kad išsausis tolimosios diskusijos. Jis norėtų, kad net prezidentas Eisenhoweras pasisakytų šiuo klausimu.

Stevensonas esąs linkęs kalbėti apie visus svarbiuosius klausimus. Lyderių užduotis esanti duoti vadovybę. Eisenhoweras neduodas tokios vadovybės.

Jeigu jis nūsuktų nuo savo pozicijos, sakė jis, kiti pamanytų, kad jis nusileidžia Eisenhewerui.

Ne visi, tačiau, demokratai lyderiai linkę eiti su Stevensonu nuklinių ginklų klausimu. Jie aiškina, kad visuomenė nesupras Stevensonso pozicijos, o kita, Eisenhoweras, kaip buvęs militarinis lyderis, galėtų geriau argumentuoti šiuo klausimu.

Bet visuomenė, kaip atrodo, priima entuziastiškai Stevensonso idėją. Mokslininkų atsiliepiamas irgi gali būti geras ženklas, kad Stevensonso idėja yra gera.

## Valdžia Didžiausias Baltųjų Priešas

TORONTO. — Tom Mboya, Kenjos Darbo Federacijos generalis sekretorius, kalbėdamas čia pareiškė, kad didžiausias baltųjų priešas Pietų Afrikoje yra pati Pietų Afrikos valdžia.

Kas liečia Kenją, tai ir tenai nebus tikros taikos, kol 6,000,000 negrų neturės lygių teisių su 45,000 europiečių ir 150,000 azijiečių.

Afrikiečiai, sako jis, niekad nesutiks pripažinti, kad saujai baltųjų yra aukštesnė; kad ji visuomet turi valdyti juodaodžius.

## Britanija ir Francija Nori Veržtis per Jėgą

Jungtinės Tautos. — Britanija ragina Jungtines Valstijas, kad jos stotų į talką ir padėtų pastatyti ant kojų Suez Kanalo Naudotojų Asociaciją, nelaukiant net galutinio sutvarkymo organizacinių detalių.

Britanija nori, kad kuo greičiau ši asociacija iš 15 valstybių pradėtų veikti. Jai pradėjus veikti, asociacijos narių laivai mokėtų duokles ne Egiptui, bet asociacijai.

Egiptas negautų nieko iš asociacijos, kol jis nesutiktų kooperuoti su asociacija.

Jei Egiptas priešintųsi Britanija ir Francija naudotų jėgą, kad jų laivai nebūtų trukdomi plaukiant kanalu.

Ar Jungtinės Valstijos sutiks dėtis prie Britanijos ir Francijos tokiomis sąlygomis, dar nežinia. Dulles nekarta davė suprasti, kad jis nepritaria naudojimui jėgos.

Jungtinių Tautų Saugumo Taryba priėmė 6 principus kurie sudaro pagrindą deryboms su Egiptu, bet jie nepatenkina Britanijos ir Francijos, kadangi jie nesispiria už tarptautinę kontrolę. TSRS atstovas Sepilov balsavo prieš siūlymą, kad kanalas būtų perimtas tarptautinė kontrolėn.

Priimtieji principai sako, kad kanalas turi būti atdaras dėl visų šalių laivų; kad Egipto suverenumas būtų pripažįstamas; kad kanalo operavimas būtų atskirtas nuo bent kurios šalies politikos; kad duoklės būtų nustatytos susitarus tarp Egipto ir naudotojų; kad gera dalis duoklių eitų kanalo vystymui; kad atsitikime ginčo tarp naudotojų ir Egipto, reikalas būtų pavestas arbitracijai.

Britanija ir Francija mano, kad pagal šiuos principus jos negaus iš Egipto daugiau, negu Egiptas sutinka duoti.

Galimas daiktas, kad Britanija ir Francija eis savo keliu, net nelaukdamas Jungtinių Valstijų prisidėjimo. O tas reiškia, kad gali krizis vėl paastrėti.

## JAPONAI PRIEŠINGSI BAZĖS PADIDINIMUI

TOKIJO. — Tokijo policija raportavo, kad 797 asmenys buvo sužeisti pereitą šeštadienį Sumakwoj, netoli Tokijo, kuomet policija susikirto su žmonėmis, protestuojančiais prieš užsimojimą praplėsti amerikiečių oro bazę.

Keturi policininkai ir 39 civiliai, įskaitant vieną parlamento narį, buvo nugabinti į ligoninę.

## Dr. Bruno Dostal Sugrįžo Tėvynėn

TORONTO. — Iš Pragos laikraščio, Hlas Domova, paaiškėjo, kad Dr. Bruno Dostal randasi jau Čekoslovakijoje. Sugrįžęs į tėvynę, Dr. Dostal pareiškė: "Palikimas Čekoslovakijos buvo didžiausia mano gyvenime klaida".

Dr. Dostal čia, Kanadoje, buvo žymus veikėjas, Čekoslovakų Asociacijos valdybos narys. Ši organizacija, kaip pabėgėlių vadovaujama, pasižymėjo antikomunistine propaganda.

Jis niekad niekam nesakė, kad ruošiasi grįžti namo. Vieną gražią dieną dingo ir niekas nežinojo, kur jis išvyko. Jis buvo nevedęs, tad lengviau buvo pasprukti nepastebėtam. Antikomunistinio fronto lyderiai baisiai sukręsti jo grįžimo. Kiti bando teisinti, būk jis buvęs komunistų agentas jų tarpe. Bet jie patys tuo netiki.

## LANCASTERIAI JAU NEBETINKA KOVAI

LONDON. — Britanija pasmerkė sunaikinimui Lancaster bomberius, kurie praėjusio karo metu numetė 500,000 tonų bombų ir 5,000,000 padegamųjų bombų, nuskandino vokiečių karo laivą Tirpitz, išbombardavo Hitlerio lizdą Berchtesgaden ir V-2 raketų centrą prie Baltijos.

A. V. Roe ir Co. pabudavojo jų 7,366, bet nei vienas jų nebebus naudojami. Ne visi, žinoma, išliko iki šio laiko.

## Pasidairius po Kanadą

Kad federaliai rinkimai įvyks ateinančiais metais, tai galima matyti ir iš to, kaip vyriausybė elgiasi.

Spauda raportavo, kad federalė valdžia padidino paramą universitetams pusiau. Vietoj 8 milijonų dolerių, ateinančiais metais duos 16 milijonų dolerių.

Taipgi leidžiami gandai, kad vaikų parama (baby bonus) bus padidinta.

Būsią šiek tiek sumažinti ir taksai.

Vyriausybė turėsianti virš 300 milijonų dolerių perviršiaus, tai jai nebus sunkybės numesti po keletą dešėtkių milijonų dolerių pasigėnimui žmonėms.

Čia galima pastebėti, kad vyriausybė tokiu būdu padidina žmonių paramą, bet iš žmonių paima pinigais. Taipgi, kaip ir to, kad valdžioje esančiai rinkimų komisijai propozicijos išlaidas suidečame, visi taksų mokėtojai pirmą paima iš mūsų perviršium, o rinkimų m. s duoda ten, kur jai naujaužiausia.

Amerikiečių konsulas Winnipege raportuoja, kad šiais metais labai daug kanadiečių išvažiuoja į Jungtines Valstijas. Vieną mėnesį būvę išduota net 500 vizų.

Winnipego konsulas aptarnauja Manitobą, Saskatchewaną ir šiaurvakarinę Ontariją, taipgi dalį Northwest Teritorijos.

Sakoma, kad kelios amerikiečių kompanijos siuntinėjo agentus po tas sritis, rekrutuodamos lavintus darbininkus.

Toronto miesto autoritetų spaudimas, kad būtų įrengtos priemonės pabėgimui iš antro ir trečio aukštų namuose, kur gyvena nuomininkai, labiausiai paliečia seno amžiaus žmones, pensinierius.

Namų savininkai daugumoje atsisako įrengti tą apsaugą nuo gaisro, nes jiems neapsimoka. Tokiu būdu, nuomininkams tenka išsikraustyti iš tų kambarių, kurie jiems buvo prieinamausi, ir ieškotis kitur, kur daug daugiau kainuoja.

Toronto miestas įveda įstatymus, kurie suvaržys auto vairavimo mokyklas, dujų ir aliejaus degintojų įrengimo įdėjimą ir kitus užsiėmimus.

Vairavimo mokytojai turės mokėti gerai angliškai, turėti savo automobiliuose aiškiai išdėstytus savo atvaizdus ir laisnius. Kiti taipgi turės turėti laisnius ir parodyti namų savininkam pirmą, negu jie pradės darbą.

Tas viskas daroma tikslu apsaugoti visuomenę nuo apgavikų.

Toronte šiais metais labai daug auto nelaimių. Užmuštų skaičius labai daug prašo-

ka pereitų metų skaičių.

Šiemet Torontas pasižymėjo žmogžudystėmis.

Pastaruoju laiku nužudyti du berniukai. Iš žymių ant kaklo išrodo, kad abudu buvo pasmaugti. Vieno kakle rasti dantų ženklai.

Ontarijoj pareikalavimas elektros taip auga, kad visi Hydro planai reikia keisti. Kas buvo anksčiau numatyta, kaip dabar pasirodo, visai nepatenkina reikalų.

Išrodo, kad Ontarija smarkiai auga industriniai ir kitose srityse.

Kanadietis

## Susizavėjo Lenkija

TORONTO. — Rev. John Kaczowka, lenkų baptistų kunigas, inese tikrą samįšį į lenkų atžagareivių ratelius, pareikšdamas, kad jis gal grįš į Lenkiją.

Jis, sugrįžęs iš Lenkijos, kur jis išbuvo mėnesį laiko, papasakojo, kad tikėjimas Lenkijoje nevaržomas, kad vyriausybė rūpinasi žmonėmis geriau, negu kada nors anksčiau buvo rūpinamasi.

Pasakojimai, kad tikėjimas varžomas ir dvasiškija persekiojama, sakė jis, yra niekas daugiau, kaip raikymasis nekurių religinių ratelių, kurie neteko daug politinės galios paėmus galią komunistams. Bet katalikų bažnyčia Lenkijoje tebesanti didžiausia religinė organizacija. Paskuj seka liuteronai, kaip svarbiausia protestonų religinė organizacija.

Rev. John Kaczowka yra baptistų bažnyčios ant Ossington ir Bloor klebonas. Jis taipgi yra visų lenkų baptistų Ontarijoj ir Kvebeke galva.

Laike savo vizito Lenkijoje jis asmeniškai matęs, kad bažnyčios visuomet pilnos žmonių, niekas jų netrukdo. Norint gauti sėdynę bažnyčioj, sako jis, reikia pribūti bent trim valandom pirm pamaidų.

Esą reikalinga Lenkijai daug kunigų. Vien baptistų bažnyčioms esą reikalinga bent 100 kunigų. Jis ruošiasi vėl vykti į Lenkiją 1958 metais. Gal tada jis nutarsias nebegrįžti į Kanadą.

"Tikėjimo laisvė užtikrinta visoms religijoms", sako jis. "Visai netiesa, ką mes girdime Vakaruose apie dvasiškijos persekiojimą. Aš kalbėjau su daugeliu kunigų ir eilinių žmonių, kurie užginčijo, kad vyriausybė kišasi į tikėjimo reikalus".

Rev. Kaczowka atvyko Kanadon 1930 metais. Tada jis buvo tik 20 metų amžiaus. Jis baigė McMaster universitetą ir jau 14-ti metai, kaip kunigauja Kanadoje.



Pickering'o policijos viršininkas Ernot Laking laiko užuodegos turklį, kurs buvo rastas ropojant pakeleje. Eks-

pertai apskaičiavo, kad jis yra 100 metų amžiaus. Dabar jis randasi žvėrinčiurastis ropojant pakeleje. Eks-

## KNYGOS

### ĮDOMIOS IR NAUDINGOS PASISKAITYMUI

**AMERIKOS PREZIDENTAL** Parašė A. Bimba. Trumpos biografijos visų ligi šiol buvusių Jungtinių Valstijų prezidentų ir jų visuomeninės rolės Amerikos žmonių gyvenime. Knyga 288 puslapių. Kaina \$2.00.

**SVEIKATOS ŠALTINIS.** Parašė Dr. J. J. Kaškiaučius. Naudingi patarimai kaip užsilaikyti ir kaip suteikti sau pirmąją pagalbą. Daug patarimų įvairiais sveikatos reikalais. Knyga 350 puslapių. Kaina \$2.50.

**PASAKOJIMAI IŠ ISTORIJS.** D. M. Šolomsko raštų rinkinys. Įdomūs ir naudingi pasiskaitymai. 318 puslapių, kietais viršeliais. Kaina \$2.00.

**MOTINA.** Parašė Maksimas Gorkis. Viena iš įdomiausių apysakų. 500 pusl. Kietais viršeliais. Kaina \$1.50.

**PO AUDROS.** Parašė J. Dovydaitis. Nepaprastai įdomus romanas iš pokarinių metų gyvenimo Lietuvoje. 312 puslapių. Kaina \$1.50.

**POPIEZIAI IR LIETUVIŲ TAUTA.** Parašė prof. Povilas Pakarklis. Knygoje išdėstoma: Popiežių vaidmuo; jų žygiai; lietuvių kova prieš kryžiuočius. Knyga turi 255 puslapius. Kaina \$1.50.

**GAMTA IR ŽMONĖS.** Parašė M. Ilinas. Labai aiškiai išdėsto gamtą ir kaip žmonės ją pasikinkė savo naudai. 320 puslapių. Kaina \$1.00.

**VIDURAMZIŲ ISTORIJA.** Redagavo prof. E. A. Kosminskis. 304 puslapiai. Kaina \$1.00.

**ZMOGUS IR MAŠINA.** Sutaisė Jonas Kaškaitis. Knyga gausiai iliustruota, suteikia davinį apie technikos išvystymą ir to reikšmę žmonijai. Kaina \$1.00.

**AMERIKOS DEMOKRATIJOS STEIGEJAI.** Parašė visa eilė autorių. Sužinok, kas buvo Washingtonas, Thomas Jeffersonas, Lincolnas, Tadas Kosčiūško, Pulaski ir kiti žymūs žmonės. 364 puslapiai. Kaina \$1.00.

**PETRO CVIRKOS APYSAKOS.** Aprašoma nuo baudžiavos iki šių dienų svarbiausi įvykiai. Knyga turi 300 puslapių. Kaina \$1.50.

**TARYBŲ GALYBĖ.** Parašė Kanterburio dekanas Dr. H. Johnson. Knyga parašyta karo laiku apie tarbinę tvarką. 224 puslapių. Kaina 75 centai.

**Liudviko Bonaparto Briumerio Aštuonioliktoji ir Naminis karas Prancūzijoje.** Kietais aparais, 366 puslapių. Kaina \$1.50. Parašė Karolis Marksas.

**POVILAS JURKA.** Parašė R. Mizara. Apysaka iš Amerikos žmonių bei Amerikoje gyvenančių lietuvių gyvenimo. 318 puslapių. Kaina \$1.00.

**Kaip ir SENATVEJE BŪTI JAUNAM.** Parašė Dr. J. J. Kaškiaučius. Naudinga knyga sveikatos klausimu, ypatingai dėl senesnio amžiaus žmonių. Kaina 65 ct.

**OKANOS.** Parašė M. Rašoda-Mizara. Apysaka iš Amerikos lietuvių gyvenimo. 342 puslapių. Kaina \$1.00.

**PAVASARIO GODOS.** Eilių rinkinys. Parašė vienas iš buvusių žymiausių Amerikos lietuvių poetų Štasy Jasionis. Joje telpa apie 300 eilių bei dainų. 256 puslapių. Kaina \$1.00.

**Argentina ir Ten Gyvenanti Lietuviai.** Parašė R. Mizara, kuris gyveno Pietų Amerikoje. Knygoje rasite informaciją ir apie kitas Pietų Amerikos šalis. 190 puslapių. Kaina \$1.00.

**PRISIKELUSI LIETUVA.** Parašė A. Bimba, grįžęs iš apsilankymo Tarybų Lietuvoj po karo. Knyga 222 puslapių. Kaina \$1.00.

**Kelias į Naują Gyvenimą.** Parašė A. Bimba. Faktai apie Amerikos žmonių gyvenimą. 224 puslapiai. Kaina \$1.00.

**SAULETOJ ISPANJOJ.** Parašė Edvardas Zdanaukas. Jo pergyvenimų atsiminimai iš karo su Franko fašistais, 156 puslapiai. Kaina 50 centų.

Su užsakymu prašome prisiųsti ir mokestį. P. O. Sta. C. Box 1007, Toronto 3, Ont.

KLLD Centro Komitetas,  
P. O. Sta. C. Box 1007, Toronto 3, Ont.

## TARYBŲ

### Lietuvos Liaudies Ūkio Vystymasis

Vilniuje paskelbti du nys apie Lietuvos liaudies ūkio vystymo plano įvykį per pirmuosius 1956 šešis mėnesius. Pradžioje produkcijos išleidimas publikoje palyginti su mūsų metų pirmoju planu padidėjo 17 procentų. Per tą laiką Lietuvos pagamino virš plano 8 tūkst. tonų durpių, 10 tūkst. tonų popieriaus, 592 tūkst. tonų pluošto, 194 tūkst. metrų audinių, 262 tūkst. tonų porų kojinių ir pėkinių, 64 tūkst. tonų pėkinių avalynės, 50 tūkst. deka-litrų spirito, apie 10 tūkst. tonų pieno produktų, kiekį augalinio aliejaus, sviesto bei kitas produktus.

Visų žemės ūkio pasėlių plotai pasiekė 10 tūkst. hektarų, ginti su praėjusiais metais padidėjo 205 tūkst. hektarų.

Šiais metais respublikos vidurines mokyklas tarpė ir darbo jaunų (kyklos) baigė ir gavo atestatus apie 10 tūkst. žmonių, arba 200 daugiau palyginus su praėjusiais metais. Sios ir specialiosios mokyklos šiais metais apie 10 tūkst. specialistų (tame tarpe ir baigusiu mokslą neakniu būdu), arba 100 daugiau, negu 1955 metais.

### Kasinėjimai Trakų Pilyje

Respublikos mokslininkų tauravimo dirbtuvės atkūrimo darbus Trakų pilyje. Iki metų pabaigos kurtas trečias aukštas tvarkomas kazematų tvirtovės šiaurės-vakarų sėje.

Kartu su atkūrimais pilies teritorijoje kamie archeologiniai kasinėjimai. Kasinėjimų metu rasti kunigaikščių Kęstutis Vytauto laikais išleisti pinigai, o taip pat ir metalai pagamintų keramikų pavyzdžiai.

Daug įdomaus buvo rasti kazematų kasinėjimuose buvo rasti gerame užsilikęs iedio antgaliai, varinis žiedas, tauriniai pinigai, o taip pat ir karo reikalams, narvokos daiktų liekanos dalykai.

# TARYBŲ LIETUVOJ

## Naujos Statybos Vilniuj

# Liaudiškose Respublikose

### Lietuvos Liaudies ūkio Vystymasis

Vilniuje paskelbti duomenys apie Lietuvos liaudies ūkio vystymo plano įvykdymą per pirmuosius 1956 metų šešis mėnesius. Pramonės produkcijos išleidimas respublikoje palyginti su praėjusių metų pirmuoju pusmečiu padidėjo 17 procentų. Per tą laiką Lietuvos ūkio ūkio gaminto virš plano 85 tūkstančius tonų durpių, 581 toną popieriaus, 592 tonas linų pluošto, 194 tūkstančius metrų audinių, 262 tūkstančius porų kojinių ir puskojinių, 64 tūkstančius porų odinės avalynės, 50 tūkstančių dekalitrus spirito, apie 7,000 tonų pieno produktų, žymų kiekį augalinio aliejaus ir sviesto bei kitas produkcijos rūšis.

Visų žemės ūkio kultūrų pasėlių plotai pasiekė 2,260 tūkstančių hektarų ir palyginti su praėjusiais metais padidėjo 205 tūkstančiais hektarų.

Šiais metais respublikoje vidurines mokyklas (tame tarpe ir darbo jaunimo mokyklas) baigė ir gavo brandos atestatus apie 10 tūkstančių žmonių, arba 21 procentu daugiau palyginti su praėjusiais metais. Aukštosios ir specialiosios vidurinės mokyklos šiais metais išleido apie 10 tūkstančių jaunų specialistų (tame tarpe ir baigusiu mokslą neakivaizdiniu būdu), arba 1,6 karto daugiau, negu 1955 metais.

### Kasinėjimai Trakų Pilyje

Respublikos mokslinės restauravimo dirbtuvės atlieka atkūrimo darbus Trakų pilyje. Iki metų pabaigos bus atkurtas trečias aukštas. Sutvarkomas kazemato sienos tvirtovės šiaurės-vakarų pusėje.

Kartu su atkūrimo darbais pilies teritorijoje atliekami archeologiniai tyrinėjimai. Kasinėjimų metu atrasti kunigaikščių Kęstučio ir Vytauto laikais išleisti sidabriniai pinigai, o taip pat 1644 metais pagamintų koklių bei šerpių pavyzdžiai.

Daug įdomaus buvo rasta kazematų kasinėjimuose. Čia buvo rasti gerame stovyje užsilikęs iečio antgalis, peilė, varinis žiedas, trys sviestiniai, pagaminti iš akmens karo reikalams, namų apyvokos daiktų liekanos ir kiti dalykai.

### Šeduvos Rajono Kaimų Elektrifikavimas

Temstant Šeduvos rajono Kirovo vardo žemės ūkio artelės gyvenvietėje užsižiebė elektros lemputės. Jos dega žemdirbių namuose, kaimo mokykloje, klube-skaitykloje, gyvulių fermose, kūlimo grendyme, sandėlių patalpose. Kolūkis buvo elektrifikuotas derliaus nuėmimo išvakarėse.

Elektrifikavimo darbai užbaigti Vabalninko rajono "Galybės" žemės ūkio artelėje. Elektros šviesa dega dabar kolūkiečių namuose, ūkinės paskirties patalpose. Įmontuoti dešimtys elektros motorų, kurie varo pašarų paruošimo mechanizmus, grūdų valymo mašinas, tiekia vandenį karvidėms ir kiaulidėms.

Panevėžio elektros montuotojai atlieka šešių Radviliškio rajono kolūkių, Pasvalio rajono Saločių žemės ūkio artelės bei Anykščių rajono "Lenino keliu" žemės ūkio artelės bei kitų kolūkių elektrifikavimo darbus.

Be to, statomos keturios didelės kaimo hidroelektrinės: Antalieptės, Antanavos, Neveriškės ir Bublų. Jų bendras galingumas sudarys apie 4,000 kilovatų. Hidroelektrinės statomos Dūkšto ir Jiezno rajonuose prie Dėsnos ir Verkės upių.

Iš viso respublikoje elektros energiją naudoja 200 kolūkių, visos mašinų-traktorių stotys ir daugelis tarybinių ūkių. Šiais metais numatyta elektrifikuoti 60 kolūkių, iš jų 45 kolūkiai gaus srovę iš valstybinio elektros tinklo ir 15 — iš kaimų hidroelektrinių. Šiam tikslui asignuota daugiau kaip 20 milijonų rublių.

### Lietuvos Kinostudijoje

Respublikinė meninių ir kronikinių filmų kinostudija pradėjo dubliuoti į lietuvių kalbą filmą "Statūs kalneliai". Tai — septynioliktas filmas, kuris šiais metais dubliuojamas į lietuvių kalbą. Be to, bus dubliuojami dar keli dokumentiniai ir moksliniai populiariniai kino filmai. Tarp jų mufilmuotas "Apsakymas apie kukurūzus", "Kaupiamųjų kultūrų priežiūra" ir kiti.

Studijos kūrybinių darbuotojų kolektyvas reguliariai filmuoja kinožurnalus "Tarybų Lietuva". Viename iš paskutinių šio žurnalo numerių pavaizduoti Lietuvos sportininkų grįžimas iš TSRS tautų spartakiados, Vil-

Nauji teatrai, kultūros namai, institutai, mokyklos pradeda puošti Tarybų Lietuvos sostinę — Vilniaus miestą. Greitu laiku savo duris atvers Lietuvos Valstybinė biblioteka. Tai bus didžiausia knygų saugykla respublikoje. Statomas Lietuvos operos ir baletų teatro naujas pastatas. Miesto kraštyje statomi trys pastatai kinostudijai. Naujuose daugiaaukščiuose namuose įsikurs pedagoginis institutas ir elektrotechnikos mokykla. Dvi naujas mokyklas gavo vaikai prasidėjus mokslo metams.

Lietuvos architektai paruošė dar 23 projektus, pagal kuriuos bus pastatyti nauji pastatai Vilniaus kultūrinėms bei švietimo įstaigoms.

### Lietuvos Korortai Šeštajame Penkmetyje

Šiame penkmetyje numatoma toliau vystyti respublikos kurortus. Numatyta išplėsti veikiančias ir pastatyti naujas gydymklas, pagerinti jose medicininių įrengimų.

Antai, Druskininkų kurorte, kur yra vertingi gydymieji šaltiniai, statoma pirmo gydymkla. Jau 1958 metais joje durpių voniomis galės kasdien naudotis apie 1,500 poilsiautojų. Čia bus pastatyta dar viena 200 vietų sanatorija.

Gydymo įstaigos bus rekonstruotos ir Palangos kurorte, kuris poilsiautojus patraukia savo gintariniais paplūdimiu su smėlio kopomis. Plečiama vietinė vandens gydymkla. Joje pirmą kartą Lietuvoje jau praktikuojama gydyti radono voniomis. Gydymas radonu bus taikomas taip pat Likėnų ir Druskininkų kurortuose.

Kurortuose atliekama naujų mineralinių vandenų šaltinių ieškojimas. Milijoną rublių numatoma išleisti poilsio namams pastatyti atkuriamame Juodkrantės kurorte. Respublikos kurortai pradės veikti per išėjusius metus. Penkmečio pabaigoje juose galės ilsėtis 20 procentų daugiau žmonių.

niaus architektūros paminklų restauravimas.

### Pardavimui

Parsiduoda 2 akrai žemės, stuba 4 kambarių. Hydro. Vištinkas 12 x 30, 5 obelės, 30 šeimynų bičių ir stubas rakandai. Parsiduoda viskas kaip stovi. \$3,000 cash.

Kreiptis šiuo adresu:

P. Bapersty, R. R. 2, Utopia, Ont.

### Generalinis Planas Varšuvai Išvystyti

Varšuvoje įvyko miesto liaudies tarybos nepaprastoji sesija, kuri apsvarstė ir patvirtino generalinį planą Lenkijos sostinei vystyti artimiausiems 10-12 metų. Pagal planą daugiausia dėmesio bus skirta gyvenamųjų namų statybai ir miesto ūkiui išplėsti. Per nurodytą laikotarpį numatyta Varšuvoje pastatyti 400 tūkstančių naujų gyvenamųjų kambarių. Bus žymiai išplėstas miesto transportas.

### Rumunijos Naftos Pramonė

Šių metų pirmajame pusmetyje naftos gavyba Rumunijoje palyginti su atitinkamu praėjusių metų laikotarpiu padidėjo beveik trim procentais ir sudarė 11 milijonų tonų.

Plečiamos ir modernizuojamos veikiančiosios naftos valymo įmonės, statomos naujos. Neseniai buvo paleista į darbą didžiausios Pietryčių Europoje naftos valymo įmonės pirmoji eilė Moldovijoje.

Rumunijoje sukurta tėvyninė naftos įrengimų gamybos pramonė, kuri ne tik patenkina šalies vidaus reikmes, bet ir duoda produkcijos eksportui.

### Kyla VDR Darbo Žmonių Materialinė Gerovė

Vokietijos Demokratinės Respublikos darbo žmonės pastaraisiais metais pasiekė didelių laimėjimų visose valstybinėse, ūkinėse ir kultūrinėse statybos srityse.

Respublikos nacionalinės pajamos 1955 metais palyginti su 1950 metais padidėjo 70 procentų.

Greta sunkiosios pramonės augimo ir šio augimo dėka sėkmingai vystosi lengvoji ir maisto pramonė. VDR maisto pramonė 1955 metais pagamino produkcijos 116,5 procento daugiau, negu 1950 metais, o tekstilės pramonės gamybos apimtis per tą laiką padidėjo beveik dvigubai.

Kyla realusis gyventojų darbo užmokestis. Respublikos darbininkų ir tarnautojų vidutinis darbo užmokestis nuo 1950 metų iki 1955 metų padidėjo 44,5 procentu.

### Rytinės Vokietijos Užsienio Prekybos Ryšiai

VDR užsienio prekybos išvystymas yra vienas žymiausių jos pasiekimų ekonominės ir politinės statybos srityje. Pirmajame penkmetyje VDR eksportas padidėjo daugiau kaip tris kartus, tame tarpe mašinų gamybos produkcijos eksportas per

tuos metus padidėjo 6 kartus. Socialistinės šalys yra pagrindiniai VDR prekybos partneriai, ir prekyba su jomis sudaro 75 procentus visos VDR užsienio prekybos.

VDR vysto prekybą ir su kapitalistinėmis šalimis. Per pastaruosius penkerius metus prekių mainai su šiomis šalimis padidėjo 4 kartus. Šiuo metu Vokietijos Demokratinė Respublika palaiko prekybos santykius beveik su visomis pasaulio kapitalistinėmis šalimis; su 20 iš jų sudaryti prekybiniai ir atsiskaitomieji susitarimai.

Pastaraisiais metais ypač išsiplėtė prekių mainai tarp VDR ir buvusių priklausomųjų Azijos ir Afrikos šalių. Prekyba su jomis sudaro 30 procentų visos VDR prekybos su pasaulio kapitalistine rinka. Prekyboje su Azijos ir Afrikos žemynų dalį VDR produkcijos sudaro staklės ir kompleksiniai pramonės įrenginiai.

### Vok. Dem. Respublikos Darbo Žmonių Poilsis

Iki šio laiko 780 tūkstančių VDR darbo žmonių šiemet praleido savo atostogas profsąjungų sanatorijose ir koilsio namuose. Dabar Vokietijos Demokratinėje Respublikoje yra apie 330 poilsio namų ir sanatorijų. Poilsiautojų tarpe buvo tūkstančiai darbininkų iš Vakarų Vokietijos, atvykusių ilsėtis į VDR. Preliminariniais apskaičiavimais, šiais metais respublikos kurortuose praleis savo poilsį daugiau kaip 1 milijonas 100 tūkstančių darbo žmonių.

Respublikos profsąjungos šiemet darbo žmonių poilsiui organizuoti paskyrė 25 milijonus markių. Be to, VDR vyriausybė tiems patiems tikslams asignavo 10 milijonų markių. Palyginti su 1950 metais bendras poilsio namų ir sanatorijų skaičius padidėjo daugiau kaip tris kartus.

Daug dėmesio skiriama darbininkų ir tarnautojų vaikų vasaros poilsiui organizuoti. Vokietijos Demokratinėje Respublikoje per du mėnesius — liepos ir rugpjūtį — pionierių stovyklose, kurios įkurtos gražiuose respublikos kampeliuose, pasiilsėjo apie 2 milijonai vaikų, tame tarpe daugiau kaip 60 tūkstančių vaikų iš Vakarų Vokietijos ir Vakarų Berlyno.

Šimtai tūkstančių jaunuolių ir merginų praleido savo atostogas jaunimo poilsio namuose ir vasaros stovyklose, atliko įdomias turistines ekskursijas po respubliką.

### KAITYMUI

Bimba. Trumungtinių Valstijų ūkio žmonių gyv.

J. Kaškiaučius. Kaip suteikti sau sveikatos reiki.

Šolomsko raštų ai. 318 puslapių.

ena iš įdomiausių. Kaina \$1.50.

Nepaprastai įdomio Lietuvoje.

Parašė prof. Popiežių vaidmuo; us. Knyga turi

s. Labai aiškiai kė savo naudai.

prof. E. A. Kos-

Kaškaitis. Knyga apie technikos \$1.00.

JAI. Parašė vihingtonas, Thosčiuško, Pulaski aina \$1.00.

asoma nuo bau- Knyga turi 300

rio dekanas Dr. u apie tarvbinę

liktoji ir Namis, 360 puslapių.

apsaka iš Ame- lietuvių gyven-

AM. Parašė Dr. katos klausimu, Kaina 65 ct.

apsaka iš Ame- Kaina \$1.00.

Parašė vienas iš etų Stasys Jasi- y. 256 puslapių.

Parašė R. Miza- roje rasite infor- is. 190 puslapių.

Bimba, grįžęs iš Knyga 222 pus-

mba. Faktai apie ai. Kaina \$1.00.

vardas Zdanau- so su Franko fa-

mokestį.

mitetas, Toronto 3, Ont.

# Liaudies Balsas

SAVAITINIS KANADOS LIETUVIŲ LAIKRAŠTIS  
LEIDZIAMAS SPAUDOS DRAUGIJOS

Prenumeratos Kaina:

Kanadoj ir Didžiojoje Britanijoje metams \$4.00; pusei metų \$2.00  
Visur kitur metams \$4.50; pusei metų \$2.25

LIAUDIES BALSAS

160 Claremont St., Toronto 3, Ont., Canada

Telefonas: EMpire 6-4358

## TIKRŲ KANADIEČIŲ LIKIMAS

Spaudoje vis dažniau pasirodo žinios apie sunkią padėtį Kanados indijonų, kurių Kanadoje yra 150,000. Išrodo, kad indijonai, pirmieji Kanados gyventojai, dabar yra tikrai apgailėtinoji padėtyje. Jie gyvena skurdžiau, negu kuri kita gyventojų grupė. Nebent eskimai šiaurėje bus arti jų.

Kyla klausimas, kodėl jie taip atsiliko nuo visų Kanados gyventojų? Atsakymą sunku rasti, bet greičiausiai bus jų užsidarymas. Kada jie pralaimėjo kovą prieš atėjūnus, jie išsiderėjo iš naujų šeiminių tam tikras vietas, kur jie ir po šiai dienai gyvena, mažai teiseidami iš tų rezervacijų. Tokiu būdu jų gyvenimas mažai pasikeitė. Autoritetų suteikta parama dėl indijonų gal buvo patenkinanti tais laikais, bet dabar ji yra menkavertė.

Jeigu jie būtų išėję iš savo rezervacijų, jie nebūtų taip išsiskyrę iš visų gyventojų, jie būtų neatsilikę nuo pažangos. Pasirodo, kad prisilaikymas tėvų gyvenimo būdo nuolat pirmyn einančioji draugijoj nedaug tetar nauja.

Autoritetai, kurie atsakomingi už indijonų rezervacijas, taipgi neša nemažą atsakomybę už jų likimą. Jeigu būtų daugiau atydos kreipiama, jų padėtis būtų geresnė. Dabar gi visai pamiršti ir tų, kurie turėtų atkreipti daugiausia atydos.

## KELIASI ANON PUSĖN

Jungtinių Valstijų konsulas Toronte pranešė, kad šiais metais emigravo į Jungtines Valstijas 10,493 asmenys. Toronto konsulas neapima Niagara Falls, Windsor ir nekurių šiaurinių Ontarijos sričių. Tą patį raportuoja ir Winnipege esantis amerikiečių konsulas. Reikia manyti, kad per visą Kanadą susidarys keletas desėtkų tūkstančių.

Taigi, daug kam nepatinka gyventi Kanadoje. O rodos, kad ir čia jau daug geriau, negu kur kitur. Iš daugelio Europos šalių, ypač Britanijos ir Vokietijos, žmonės dešimtimis tūkstančių plaukia Kanadon.

Jeigu Jungtinės Valstijos taip priimtų kanadiečius pabėgėlius per rubežius, kaip kad yra daroma tose šalyse, kurios rubežiuojasi su socialistiniais kraštais, tai daug kanadiečių bėgtų ir sakytų, kad čia tiesiog neįmanoma gyventi, prašytų leisti gyventi anoj pusėj.

Gyvenimas Kanadoje labai gražus tik paviršutiniškai žiūrint. Daugybė žmonių verčiasi sunkiai ir ieško geresnių progų.

## DIDELI MIESTAI

Torontas dar nėra labai didelis miestas, bet jo autoritetai turi devynias galybes bėdų. Ypač labai didelė bėda su judėjimu ir vietomis pastatyti automobilius. Nežiūrint visų pastangų, padėtis nuolat sunkėja. Gatvės vis labiau užsikemša, judėjimas vis lėtesnis, o su pastatymu automobilių mieta centre visai blogai.

Tos visos bėdos, kaip dabar atrodo, neis mažyn, bet didyn su kiekvienu miesto paaugimu. Niekas nebesuspės statyti požeminius traukinius ir gatves platinti, kad palengvintų susisiekimą. Nebus galima spėti patenkinti ir kitus reikalus. Taksai ir taip jau slėgia žmones, o tos išlaidos auga dar sparčiau, negu iki šiol.

Yra bandoma statyti įmones miesto pakraščiuose, bet padėtis nesigerina. Didžiama darbininkų apsigyvenę mieste, tad jiems važinėjimas į darbą dar pailgėja. Vakaruose gyvena žmonės vyksta dirbti į rytinę dalį ir atbulai. Šiauriečiai važiuoja į pietus, pietiečiai į šiaurę. Jau retas kuris atlieka kelionę į mažiau, kaip pusę valandos. Kitiems trūksta virš valandos.

Požeminis traukinys jau dabar vos pakelia vežimą. O buvo manyta, kad dar porą metų truks, kol jis pasieks pilną pakrovimą.

Ar nereiktų planuotojams planuoti naujus miestelius,

# KAS NAUJO PASAULYJE

Spaudoje daug visokių spekuliacijų pasirodė dėl Chruščiovo ir Tito atostogių vizitų vienas pas kitą.

Vieni sako, kad jie tuom pačiu sykiu vedė derybas, kad pašalinus nesuspėjimus, pasilikusius dar po to, kai buvo susitarta atnaujinti abiejų šalių kooperaciją.

Girdi, Tito reikalauja daugiau savistovumo liaudies demokratijoms. Bet čia tik spekuliacijos. Pats Chruščiovas per suvažiavimą pasisakė už visų tautų laisvę eiti savo keliu, tik sugyvenant draugiškai su kitais.

Išrodo, kad po tų visų pasitarimų santykiai tarp TSRS ir liaudies demokratijų nepablogės, o pagerės.

Britų kolonijoj Hong Konge įvyko labai didelis maištas. Nacionalistai sukėlė tokią riaušę, kad 7,000 policininkų negalėjo suvaldyti, reikėjo pašaukti kariuomenę talkon. 47 užmušti ir daug sužeisti.

Sakoma, kad riaušės kilo dėl to, kad britai pašalinę nacionalistų, vėliavas nuolat atstomato pastato. Bet tas galėjo duoti tiktai pradžią. Matomai santykiai tarp nacionalistų ir britų buvo įtempti dar prieš tai.

Izraelio jėgos ir vėl padarė didelį užpuolimą ant Jordano. Buvo panaudota artilerija ir orlaiviai bombardavimui tvirtumos. Kovą truko 8 valandas. Sakoma, kad apie 48 jordaniečiai buvo užmušti. Daug sužeisti.

Izraelio jėgos netekusios 16 užmuštais.

Vargiai atsiras pasaulyje žmogus, kuris pasakys, kad tokie veiksmai veda prie taikos.

Britanija eksplodavo Australijoje atomine bomba, kuri buvo lygi 10,000 tonų TNT. Tai mažytė, palyginus su Jungtinių Valstijų eksploduotą Pacifike.

Bomba buvo paleista iš orlaivio. Tai buvo bandymas bombarduoti iš oro atominėmis bombomis. Tas pats orlaivis bandysias mesti 1,000 kartų stipresnę hidrogeno bombą kada nors vėliau.

Demokratiai apturėjo nemažų pasisekimų Aliaskos rinkimuose. Šie pasisekimai pakėlė demokratų ūpą visoje šalyje. Jie dabar su dar didesniu ryžtumu puola republikonus.

Kur žmonės galėtų išvengti tokių ilgų kelionių. Susitaupytų daug lėšų ir laiko ir žmonėms būtų daug lengviau. Dabar daugelis suardys savo nervus dėl to, kad kiekvienas pervažiavimas per miestą žmones labai nervuoja.

Kai kurie stebėtojai daro išvadą, kad demokratų padėtis pastaruoju metu žymiai pagerėjusi ir republikonams susidaro rimtas pavojus prakišti rinkimus. Anksčiau nebuvo jokių abejonių dėl Eisenhowerio, o dabar prisibijoma, kad jis gali būti supliktas.

Tuo tarpu senato rinkimų subkomitetui pasakoję Warren Olney, prokuroro padėjėjas, kad tūkstančiams negrų, turinčių teisę balsuoti, atimamas balsas už tai, kad jie negrai.

Daugiausia negrai diskriminuojami Louisiana valstijoje.

Varšuvos radijas pranešė, kad vicepremjeras H. Minc rezignavo ne tik iš premjerystės, bet ir iš politinio Darbininkų Partijos biuro dėl blogos sveikatos.

Tuo pačiu laiku keturi sekretoriai mašinų ministerijoje buvo atleisti.

Vakaruose yra teigiama, kad šie atleidimai ir rezignacijos turi daug bendra su riaušėmis Poznanyje.

Kipro salon nuvežtų Britanijos rezervistų tarpe pasireiškia vieša demonstracija nepasitenkinimo. Grupė tų rezervistų net mitingą laikė ir savo nepasitenkinimą diskutavo.

Esą 32 kariai suimti už nesilaikymą disciplinos, kiti taip sakant, už dalyvavimą mitinge.

Francūzai kalba apie žemės reformą Alžirijoje. Girdi, bus 200,000 akrų žemės išdalinta bežemiams.

Zemė šiam reikalui bus paimta iš didelių dvarų. Savininkams bus riebiai atlyginta už paimtą žemę.

Abejotina, kad tokiu mažu kasneliu bus galima užgerinti Alžiriečius.

Jungtinių Valstijų minkštosios anglies kasyklų maineriai gauna didelį algų pakėlimą — \$2.50 į dieną. Su šiuo priedu pasidaro \$22.25 į dieną.

Sutartis apima 200,000 mainierių.

Angliakasiams vadovauja United Mine Workers unija su John L. Lewis priešakyje.

Išrodo, kad ūkio mašinų įmonės šlubuoja ir Jungtinė-

se Valstijose, ne tik Kanadoje.

International Harvester uždarė savo įmones Rock Island ir atleidžia iš darbo 2,500 darbininkų. Anksčiau čia buvo atleista apie tiek pat darbininkų.

Vis tai užsispyrimo dėka yra šalių, kur mašinų labai reikia, bet nenorima parduoti.

Jungtinių Valstijų teismas nuteisė 8 plėšikus, kurie buvo pavogę iš Brinks \$1,219,000, pasijuntė į kalėjimą visam gyvenimui.

Bet kol juos sugavo ir padėjo ten, kur priklausau, valdžiai kainavo \$6,000,000.

## Juokdariai

(Kaip ir Feljetonas)

Vienas Toronto didlapis išdėjo karikatūrą, vaizduojančią konferenciją Londone. Ant stidžiaus prie pirmininko staliuko stovi John Foster Dulles, o užpakalyje plakatas su dideliu užrašu: "Cooperative Association of Suez Canal Users". Pirmininkas, ponas Dulles, sako: "O dabar, kadangi mes jau organizuoti, kas žinote, kur mes galime gauti kanalą?"

Taigi, ponai Londone suorganizavo Suez kanalo naudotojų draugiją, nutarė plukdyti laivus kanalu, imti duokles, bet tuo tarpu neturi kanalo. Pasirodo, kad kanalas eina per Egipto žemę, kad Egiptas tvarko laivų plukdymą ir renka duokles.

Reikia pasakyti, kad tie ponai veikiausiai ėmė pavyzdį iš mūsų "vaduotojų". Vaduotojai taipgi turi ministrus, konsulus, o kai kurie net prezidentus. Bet visi jie neturi ką valdyti. Net tie patys dipukai neklauso tų ministrų.

Kiek anksčiau aš girdėjau, kad Amerikoje yra susidariusi agentūra, kuri jau parduvinėja žemės plotus ant Mėnulio. Kas įdomiausia man, tai kad esą žmonių, kurie perka tuos plotus.

J. Kardelis savo Nepriklausomaj Lietuvoj rašo, kad "vaduotojų" (suprask, lietuviškų) maksimum planai turi siekti toliau, negu mūsų žemė. Reiškia, gerame atvejuje, jie nukeltų Lietuvos sienas ligi Mėnulio, o gal ir toliau.

Taigi, ar ne juokdariai tie žmonės?

Torontietis.

## Pastaba

Kad Tarybų Sąjunga Taryboje pas Britanijos ir Francijos kanale, paneigto jimo pagal savo būdą ji suvetavo, kad niekas nepyktų.

Britanijos ir Francijos ir Jungtinių Tautų planas buvo kaip nauju būdu išiezo kanale, paneigto to suverenumą ir ir naluoti jį.

Po šio Saugumo padaryto sprendimo kanalo internacijas galutinai atpaikau.

Egiptas tuo labiau kintas. Patenkinto kito šalys. Dab Anglija ir Francijos veiksmais sukeltų kanalo ginkluotus mus, tai jos už tai vienos pačios atsakos negalėtų sakyti vykdo Jungtinių Tautų valią.

Priešingai. Bet kokį ginklą žinasis Suez kanalo bar reikėtų įėjimą tinių Tautų valią.

Nėra jokios kaptar Anglijos ir kuri būtų linkusi, ga, kad atgavus Suez lo kontrole. Visos sios taikiam susitarimui. Taigi, Tarybų pasielgimas Egiptu boį išreiškė visų statymą, jų lūkes.

Dabar Anglija labai sirsta ant Valstijų, kad Dulles siūlymais ir išsi padarytais Londono vienaip, o pavaž shingtoną kalbėjo taip.

Zodžiu, Dulles niojo, sumaišė jų pasėkoj Tarybų Sirodė kaip taikos nė, o Egiptas išėjum.

Dabar jos nori ganizuotoji kanalo jų asociacija pra bet neatrodo, kad Valstijos tam prižiūrint, kad Dulles acijai labai prita ją organizuoti.

Bet dar yra ir va.

New Yorke, Saugumo Taryboje tarp Anglijos, Egipto užmezg sitarimai. Eiko p nas dėl vedimo pasitarimų dery

JE

stijose, ne tik Kana-

International Harvester  
savo įmonės Rock Is-  
atleidžia iš darbo 2,  
darbininkų. Anksčiau  
savo atleista apie tiek  
darbininkų.

tai užsispyrimo dėka  
alių, kur mašinų labai  
bet nenorima parduo-

—  
gtinių Valstijų teismas  
ė 8 plėšikus, kurie bu-  
voge iš Brinks \$1.219,  
pasiegti į kalėjimą vi-  
vyvenimui.

kol juos sugavo ir pa-  
en, kur priklauso, val-  
kainavo \$6.000,000.

## juokdariai

kaip ir Fejjetonas)

nas Toronto didlapis į-  
karikatūra, vaizduojan-  
konferenciją Londone.  
leidžiaus prie pirminin-  
aliuko stovi John Fos-  
illes, o užpakalyje pla-  
su dideliu užrašu:  
operative Association of  
Canal Users". Pirmi-  
s, ponas Dulles, sako:  
dabar, kadangi mes jau  
pizuoti... kas žinote,  
mes galime gauti kana-

gi, ponai Londone su-  
nizavo Suezio kanalo  
otojų draugija, nutarė  
tyti laivus kanalu, imti  
es, bet tuo tarpu netu-  
nalo. Pasirodė, kad ka-  
eina per Egipto žemę,  
Egiptas tvarko laivų  
ymą ir renka duokles.

kia pasakyti, kad tie  
veikiausiai emė pavyz-  
mūsų "vaduotojų". Va-  
ojai taipgi turi minist-  
konsulus, o kai kurie net  
dentus. Bet visi jie ne-  
ką valdyti. Net tie patys  
kai neklauso tų minist-

ek anksčiau aš girdėjau,  
Amerikoje yra susida-  
agentūra, kuri jau par-  
nėja žemės plotus ant  
ulio. Kas įdomiausia  
tai kad esą žmonių, ku-  
erka tuos plotus.

Kardelis savo Nepri-  
somoj Lietuvoj rašo,  
"vaduotojų". (suprask,  
viškų) maksimum pla-  
turi siekti toliau, negu  
žemė. Reiškia, gerame  
juje, jie nukeltų Lietu-  
sienas ligi Mėnulio, o gal  
liau.

igi, ar ne juokdariai tie  
nės?

Torontietis

## Pastabos

Kad Tarybų Sąjunga Sau-  
gumo Taryboj pasipriešino  
Britanijos ir Francijos pla-  
nui dėl Suezio kanalo naudo-  
jimo pagal savo norą, ir tuo  
būdu ji suvetavo, atrodo,  
kad niekas nepyksta.

Britanijos ir Francijos, o  
sykiu ir Jungtinių Valstijų,  
tas planas buvo sudarytas  
kaip nauju būdu įsigalėti Sue-  
ezo kanale, paneigiant Egip-  
to suverenumą ir internacio-  
nalizuoti jį.

Po šio Saugumo Taryboj  
padaryto sprendimo, Suezio  
kanalo internacionalizavimas  
galutinai atpuola visam  
laikui.

Egiptas tuo labai paten-  
kintas. Patenkintos ir visos  
kitos šalys. Dabar, jeigu  
Anglija ir Francija savo  
veiksmais sukeltų dėl Suezio  
kanalo ginkluotus susikirti-  
mus, tai jos už tai ir būtų tik  
vienos pačios atsakomingos.  
Jos negalėtų sakyti, kad jos  
vykdo Jungtinių Tautų valią.

Priešingai.  
Bet koks ginkluotas ver-  
žimas į Suezio kanalą, da-  
bar reikėtų sakyti prieš Jung-  
tinių Tautų valią.

Nėra jokios kitos šalies,  
apart Anglijos ir Francijos,  
kuri būtų linkusi naudoti jė-  
gą, kad atgavus Suezio kana-  
lo kontrolę. Visos yra linku-  
sios taikiam susitaikymui.

Taigi, Tarybų Sąjungos  
pasielgimas Eaugumo Tary-  
boj išreiškė visų tautų nusi-  
statymą, jų lūkesčius taikos.

Dabar Anglija ir Francija  
labai širsta ant Jungtinių  
Valstijų, kad Dulles savo pa-  
siūlymais ir išsireiškimais,  
padarytais Londone, mojosi  
vienaip, o parvažiavęs į Wa-  
shingtoną kalbėjo visai ki-  
taip.

Žodžių, Dulles jas supai-  
niojo, sumaišė jų kortas, ko  
pasėkoj Tarybų Sąjunga pa-  
sirodė kaip taikos čempionė,  
o Egiptas išėjo laimėto-  
jum.

Dabar jos nori, kad suor-  
ganizuotoji kanalo naudoto-  
jų asociacija pradėtų veikti,  
bet neatrodo, kad Jungtinės  
Valstijos tam pritartų, ne-  
žiūrint, kad Dulles tai asoci-  
acijai labai pritarė ir padėjo  
ją organizuoti.

Bet dar yra ir kita painia-  
va.

New Yorke, debatams  
Saugumo Taryboj beinant,  
tarp Anglijos, Francijos ir  
Egipto užsimezgė ryšiai, pa-  
sitarimai, liko priimtas pla-  
nas dėl vedimo tolimesnių  
pasitarimų derybų.



R. C. Martin, Iroquois far-  
merys, kurs čia matomas  
prie paminklo, jo paties pa-  
minklo sako, kad Hydro pri-  
statyto išreiškimui protesto  
Ontarijos Hydro Komisijai,  
kuri atėmus iš jo 120 akrų

farmą, bet dar nei cento ne-  
sumokėjusi. Užrašas ant pa-  
minklo sako, kad Hydro pri-  
žadas tinkamai atlyginti jam  
už farmą mirė pačioje vai-  
kystėje.

## Ką Kiti Rašo

### Krizėje

Kaip nekalbėtum, reikia  
sutikti, jog šiandien Jungti-  
nių Valstijų Komunistų partija  
gyvena krizę, didelę kri-  
zę.

Toji krizė pagilėjo po TS-  
KP XX suvažiavimo, kuria-  
me buvo kritiškai peržvelgta  
praeitis, ir surasta, kad bu-  
vo padaryta klaidų dėl "as-  
menybės kulto" įsigalėjimo  
— kitais žodžiais, dėl J. Sta-  
lino vadovybės metu įvyku-  
sių klaidų.

XX-jame suvažiavime, be-  
to, buvo iškelti kai kurie te-  
oriniai, sakytume, pakeitima-  
i, atkreipusieji didžiulį dė-  
mesį viso pasaulio marksis-  
tų.

Pavyzdžiui, ten buvo prie-  
ta išvada, kad šiandien, kai  
atsirado du pasauliai — so-  
cialistinis ir kapitalistinis —  
karas gali būti išvengtas, nes  
socialistinis pasaulis, talkoje  
su neutralėmis šalimis, to-  
kiomis kaip Indija, Indonez-  
ja ir kt., gali neprieišti ka-  
pitalistiniam pasauliui karą  
pradėti.

Kitas dėsniš ten buvo iš-  
keltas tai tas: kai kuriose  
šalyse galima prieiti prie so-  
cialistinės santvarkos ramiu,  
parlamentariu būdu, be  
ginkluotų mūšių, be revoliu-  
cijos.

Reiškia, turi sekti tolimes-  
ni tarp jų pasitarimai, o kol  
tie pasitarimai nepraeis, vi-  
sai netinka griebtis bet ko-  
kių žiaurių priemonių.

Ką Britanija su Francija  
bedarytų, vis vien aiškiai  
matosi, kad imperialistams  
nebesiseka taip kaip seniau.  
Nebe tie laikai.

Z. J.

vadovybė per anksti, neap-  
dairiai, pastūmėjo partiją į  
pogrindį. Visa tai partijai  
daug atsiėjo; ji sumažėjo na-  
riais.

Rezoliucija siūlo, kad būsi-  
masis suvažiavimas visa tai  
pripažintų, taipgi kad jis nu-  
statytų partijai naujas gai-  
res, atitinkamas amerikie-  
nėms sąlygoms.

Rezoliucija siūlo, kad pati  
partijos struktūra būtų žy-  
miai sudemokratinta, kad  
niekad negalėtų įsigalėti "as-  
menybės kultas", vadovybė-  
je; kad partija būtų masinė,  
didžiulė.

Wm. Z. Fosteris, partijos  
pirmininkas, prieš tai griež-  
tai išstojo. Jis sako, jog re-  
zoliucija byloja už partijos  
"subrowderinimą", už jos  
padarymą nemarksistine-ne-  
leninistine.

Fosteris mano, jog vyriausiu  
kaltininku dėl šitų blogy-  
bių, dėl partijos stūmimo "į  
dešinę" yra John Gates, vy-  
riausias Daily Workerio re-  
daktorius. Jį remia genera-  
linis sekretorius Eugene  
Dennis, jam pritaria ir Ben-  
jamin J. Davis ir kiti žymūs  
partijos vadovai.

Fosteris, atrodo, reikalau-  
ja, kad komunistų partija  
būtų palikta daug maž tokia,  
kokia buvo iki šiol.

Girdėjome, kad Nacionalinio  
Komiteto posėdyje, Fos-  
teris, sulaukęs jau 75 metų  
amžiaus ir silpnas sveikato-  
je, labai karštai kovojo už  
savo įsitikinimus.

Jis parašė ilgą straipsnį  
tuo klausimu, kuris, sakoma,  
tįps žurnale "Polical Af-  
fairs".

Visa tai, aišku, nedaro  
gero komunistų partijai.

Bet Nacionalinio Komite-  
to nariai tvirtina, kad viskas  
išsiaiškins, kad būsimasis su-  
važiavimas eis su dauguma  
Komiteto narių, kad Fosteris  
taipgi su tuo sutiks.

Kaip ten bus, pamatysiu-  
me. Bet šiandien tenka pri-  
pažinti tai, jog marksistinis  
judėjimas Amerikoje gyvena  
krizę. — Laisvė.

### ATOMINIS LAIKRODIS NESIVĖLINS, BET KAINUOS \$50,000.

NEW YORK. — Mokslininkai  
pagamino atominį laikrodį,  
kuris suklys tiksliai ant 5  
sekundžių per 300 metų.  
Bet jis kainuos \$50,000.  
Vėliau bus galima jo tiks-  
lumą pagerinti iki 1 sekun-  
dės per 30,000 metų.

Jo paruošimas kainavo  
\$1,000,000.

Laikrodį varo cesium ato-  
mai. Jie virpa 9,192,631,830  
ciklų per sekundę. Dažnu-  
mas nesikeičia prie jokių są-  
lygų.

LONDONAS. — Didžioji  
Britanijos metalistų unija,  
Amalgamated Engineering  
Union, savo organizatorium  
išrinko komunistą G. Crane.

## ŠYPSENOS

Jeigu taip, tai...

Neseniai atvykęs iš Brita-  
nijos vaikas norėjo gauti  
darbą už policininką.

Norėdamas surasti, ar  
kandidatas žino bent kiek  
apie Kanadą, inspektorius  
paklausė, kaip toli Torontas  
nuo Halifakso.

"Jeigu man reiks vaikš-  
čioti tarp Toronto ir Halli-  
fakso", tarė kandidatas,  
"tai geriau tamsta pamiršk  
apie mane".

Jam nebus ką veikti

Atėjo pas ligonį kunigas  
ir pradėjo pirštis.

"Ar nenorėtum susitaikyti  
su dievu?" klausia kuni-  
gas. "Ką gali žinoti, gal mir-  
tis visai arti".

"Nemanau, kad aš noriu  
eiti į dangų", atsakė ligonis.

"Nejaugi!" pastatė akis  
kunigas. "Nenori eiti į dan-  
gų... O kodėl?"

"Kad tenai nebus mano  
draugų."

"Bet tenai bus visi geri  
žmonės, kuriems aniolai ir  
archangelai giedos visą lai-  
ką," aiškino kunigas.

"Aš nemėgstu operų",  
spyrėsi ligonis.

"Tai ką tu mėgsti?"

"Daisus".

## Nesijuokit

B. Naujalis, VKLS Toron-  
to skyriaus vardu, šaukia:  
"O Vilniau, tu širdis Lietu-  
vos!"

Taip, Vilnius dabar yra šir-  
dis Lietuvos, bet kada B.  
Naujalis draugai valdė Lie-  
tuvą, tai Vilnius buvo lenkų,  
o Smetonos valdžia buvo pri-  
žadėjęs Pilsudskiui net nebe-  
užsiminti apie Vilnių.

"Realistiškai kalbant", ra-  
šo J. Kardelis, "mūsų, kaip  
ir kiekvienos kitos tautos, at-  
eities maksimum planai gali  
būti tikrai be ribų. Siekią net  
už žemės planetos ribų. Mū-  
sų gi tautos minimum planai  
ateičiai yra Lietuva etnogra-  
finėse ribose. Ne mažiau!"

Mano manymu, šiais ato-  
miniais laikais minimum ne-  
beapsimoka. Ar nebūtų ger-  
iau statyti kokius nors diri-  
žablius ir siųsti žvalgus nors  
į mėnulį.

Vakarų Vokietijos kancle-  
ris Konrad Adenauer pyks-  
ta, kad ateistinis materializ-  
mas dievą neigia, iš jo šai-  
posi.

Jeigu ir taip, tai, mano  
manymu, Adenauerui nereik-  
tų skerečiotis. Juk dievas  
visagalys, jis gali pats apsi-  
ginti.

Dr. Šaipokas

# Ne, Niekados!

Šiandienomis per visus kontinentus nusirito karšta protestų banga: ne! niekad!

Viena ir Pekinas, Roma ir Riode Žaneiro, Kalkuta ir Paryžius vienu balsu išreiškė milijonų mintį: ne! niekad! Žmonija nesutiks, kad Vokietija pakartotų Hitlerio kelią, kuris vedė per milijonų kraują ir kaulus į tautų pražūtį ir mirtį!

Bonos vyriausybė Vakarų Vokietijoje uždraudė Komunistų partiją, tą partiją, kurios visa veikla buvo skirta kovai dėl taikos, dėl demokratijos, dėl Vokietijos sujungimo į vieną taikingą, demokratinę valstybę.

Bonos vyriausybė pakartojė jau 1933 metais Hitlerio vykdytą smurto aktą, po kurio ėjo nesuskaitoma nusikaltimų vokiečiai tautai ir žmonijai grandinė. Hitleris kada uždraudė komunistų partiją — ryžtingiausia kovotoją prieš priespaudą, prieš militarizmą, fašizmą, prieš naujo karo ruošimą. Tai buvo įžanga į visų pažangesniųjų Vokietijos jėgų sutriuškinimą. Konceneracijos stovyklose buvo žudomi ne tik komunistai — ten žuvo ir socialdemokratai, ir bet kurių kitų antifašistinių ir antimilitaristinių partijų žmonės.

Aš mačiau Osvencimą ir Buchenvaldą. Aš mačiau kaulus nužudytų moterų plaukų, iš kurių fašistai gamino muizinus lovoms. Aš mačiau ištaisius muziejaus kambarius, užverstus išžudytų vaikų batukais. Mačiau barakus, kartuves, šaudymo kiemus su kanalizacija krauju srovei nubėgti. Mačiau krematorių krosnis, kambarius ir abazūrus iš žmogaus odos, kurią lupė nuo javonų žmogėdra, hitlerinio fašizmo išpera Ilza Koch Buchenvaldo koncentracijos stovykloje. Kiek žiūrėjau, kiek žiūrėjau žmonijos atmatą gyvena dabar laisva Vakarų Vokietijoje ir gauna pensiją... Argi reikia dar didesnio pasityčiojimo iš milijonų žmonių kančių?! Argi reikia dar didesnio iššūkių žmonių sažinei už tą, kada Vakarų Vokietijos įstaugose, lemiančiose šalies likimą, vėl kibžda hitlerininkai, nuo kurių rankų niekad nenuėmė Babij Jaro, Treblinkos ir Panerių aukų kraują, kurių vardą seniai prakeikė Oraduro ir Smolensko našlės, kurių žvėriškumus žmonijai amžinai liudys Lidicės ir šimtų sugriautų tarybinių miestų likimas.

Ką reiškia Adenauerio mėginimai atgaivinti fašistinį vermachtą, pašalinant jam iš kelio visas kliūtis, kurių viena reikšmingiausių — ko-

munistų partija? Šiandien pasaulyje maža naivių žmonių, kurie nežinotų Vakarų Vokietijos ginklų fabrikantų ir jų įkvėpėjų iš Uolstrito tikslų. Revanšas, revanšas ir dar kartą revanšas, naujas karas, nauji miestų gaisrai, milijonų lavonai, krauju upės, nauji milijardai pelno Vokietijos ir Amerikos ginklų fabrikantams! Dabar atgimę vokiškieji fašistai vis aiškiau ima šaukti apie gražinimą "senųjų Vokietijos žemių" iš kitapus Odros ir Nisos. Jie svajoja apie Sudečius ir rytprūsius, apie Klaipešos kraštą, bet apėtas, kaip žinoma, didėja valgant, ir jie jau kalba apie "Vokišką kraują", pralietą (tų pačių fabrikantų naudai) įvairiuose, nuo Vokietijos netgi labai tolimuose kraštuose. Pasaulis dar neužmiršo įžūlios Hitlerio propagandos "atvaduoti" visus kraštus, kur tik yra bent saujelė vokiečių. Jo įpėdiniai su panašiu cinizmu ir bukaprotišku mu stengiasi atgaivinti į istorijos šiukšlyną išmestas fašistines "teorijas" ir nesveikas fantazijas, dažnai primenančias psichopato klaidėjimus.

Komunistų partijos uždarymas Vakarų Vokietijoje yra ryškus signalas, kad šioje Europos dalyje padidėjo militarizmo, revanšo, karo grėsmės pavojus. Pasaulio tautų sažinė negali taikintis ir niekadosis nesitaikins su šiuo Bonos vyriausybės mėginimu užčiaupti burną geriausiai vokiečių tautos daliai, kuri suprato, kad Vokietijos ir Europos ateitis — taika, demokratija, laisvė, taikingas tautų sambūvis. Reikšmingos taikos ir demokratijos jėgos dirba demokratinėje Vokietijoje, darydamos didelį poveikį visai vokiečių tautai. Istorijos ratą pasukti atgal gali mėginti tik bepročiai, pasiilgę Hitlerio "laurų". Doroji žmonija budi laisvės ir taikos sargyboje, ir Bonos vyriausybės žaidimas su ugnimi nepavyks. Mėginimą įžiebtį tamsų karo fakatą užgesins visų taiką ir laisvę mylinčių tautų valia.

Antanas Venclova  
Rašytojas

BUDAPESTAS. — Vengrijos Komunistų Partija priėmė atgal į savo eiles buvusį premjerą Imrą Negį, kuris buvo Rakosio apkaltintas nukrypime į dešinę ir pašalintas.

Tuo tarpu vyriausybė pranešė, kad suimtas leitenantas generolas M. Farkas, buvęs apsigynimo ministras, ir jo sūnus, buvęs slaptosios policijos policininkas.



Policija veda lauk "rolerių" iš Maple Leaf Gardens. Nėkurie iš 13,500 jaunuolių taip įsismagino, kad reikėjo šaukti policiją. "Rock and roll" parengimai yra naujas jaunimo "sportas". Pritardami muzikai, jaunuoliai ir jaunosios trepsi kojomis, kraime kur nors pastogę, juk dileris dar yra kišenėj. "A-a, taip nebus. Jei norite spendyti tai spendinkite, bet tik ne hoteliui. Aš parūpinsiu jums nakvynę, pusryčius ir pietus, o jūs už tą būsite nutaksuoti užsimokėti dėl Liaudies Balso po penkinę". Mūsų mielai priėmėme tą pasiūlymą ir neapsirikome.

Parengime teko susitikti Ročesteryje beviešiničius torontiečius J. A. Gužauskus ir Rukų šeimą. Buvo malonu susitikti ir su senu pažįstamu buvusiu montrealiečiu, o dabar Ročesteryje puikiai įsikūrusiu Petru Jurksčiu. Susitikau keletą lietuvių ir iš kitų vietovių. Tai vis malonūs ir draugiški ročesteriečių svečiai.

## Ročesteriečiai Gražiai Parėmė Liaudies Balsą

Praeitą savaitgalį teko viesėti pas torontiečių tarpe dažnai minimus malonius ir draugiškus ročesteriečius. Ročesteriečiai savo draugiškumu ir vaišingumu atvykstančių pas juos svečių, tikiu, pralenkia daugelio kitų vietovių lietuvių. Torontiečių pokalbiuose dažnai girdėti

nusiskundimų, kad mes atsilikę ir skolingi draugiškumu ir vaišingumu ročesteriečiams ne tik bendrai, bet ir tiems, kurie pas mus kartais nuo karto atsilaško.

Ročesteriečiai ne tik su svečiais draugiški, bet ir namie. Teko būti jų parengime. Parengimo vadovybė ir daugelis jo darbininkų yra Amerikoj gimę lietuviai. Gražu ir malonu kaip jie puikiai darbuojasi ir maloniai priima atsilankiusius į parengimą. Parengime patiekta keletui šimtų žmonių kalakutienos vakariene buvo ne tik puikiai paruošta, bet ir stebėtinai maloniai, tvarkingai ir greitai patiekta; prie to, ir nebrangi.

### 250.000 NELIEČIAMŲJŲ PEREJO Į BUDIZMĄ

BOMBAY. — Virš 250.000 taip vadinamų neliečiamųjų masiniai perėjo į budizmą arba priėmė Budos tikėjimą Nagpur mieste. Jų lyderis, Dr. B. R. Ambedkar, kartu su žmona, taipgi tapo budistais keli metai atgal.

**Parsiduoda Tabako Farma**

250 akrų žemės, iš kurios 63 akrai su ONB teisėmis.

Visi trobėsiai nauji; visos mašinos geros.

Parsiduoda geromis sąlygomis. Pardavimo priežastis: nesveikata.

Dėl platesnių informacijų telefonuokit:

**602 Ring 15, West Lorne, Ont.**

Arba rašykit: **F. Kelly, R. R. 2, West Lorne, Ont.**

Skaniai pasivalgius prasiėdėjo pažintys su parengime dalyvavusiais. Ačiū draugams Černauskams, F. Kurkuliui, G. Daukui, R. Barauskui ir keliems kitiems, į porą valandų teko susipažinti su gražiu būriu ročesteriečių ir iš apylinkės atvykusių į parengimą lietuvių. Prisiminus ar net nespėjus prisiminti Liaudies Balso reikalus, keliolika atsinaujino prenumeratas, keturi pareiškė norą tapti LB skaitytojais ir užsiprenumeravo savaitraštį; treči parėmė aukomis. Vienas malonus ir draugiškas ročesterietis tik sutiktas sako: "Še dešimkė, tai bus už prenumeratą metams, o reistas aukų"; kitas vėliau sutiktas gražiai išsireiškęs apie Liaudies Balso turinį, sako: "Liaudies Balsas vertas remti — še truputį aukų, o už prenumeratą prisiųsiu čekį" ir pridavė dešimkė. Taip netrukus pas mane susitvenkė virš šimtinė ročesteriečių priduočių už prenumeratas ir aukų.

Baigiantis parengimui draugas Černauskas užklausia, kur mudu su mano bendrakeleiviu Ch. Morkūnu nakvosime. Atsakome, kad rasime kur nors pastogę, juk dileris dar yra kišenėj. "A-a, taip nebus. Jei norite spendyti tai spendinkite, bet tik ne hoteliui. Aš parūpinsiu jums nakvynę, pusryčius ir pietus, o jūs už tą būsite nutaksuoti užsimokėti dėl Liaudies Balso po penkinę". Mūsų mielai priėmėme tą pasiūlymą ir neapsirikome.

Parengime teko susitikti Ročesteryje beviešiničius torontiečius J. A. Gužauskus ir Rukų šeimą. Buvo malonu susitikti ir su senu pažįstamu buvusiu montrealiečiu, o dabar Ročesteryje puikiai įsikūrusiu Petru Jurksčiu. Susitikau keletą lietuvių ir iš kitų vietovių. Tai vis malonūs ir draugiški ročesteriečių svečiai.

Pasibaigus parengimui patekau į mudviejų "nutaksuotojų" W. Černausko gražius namus nakvynėi. Prieš atgulant suskaitėme kiek ročesteriečiai suteikė Liaudies Balsui. Atradus truputį virš šimtinės abu Černauskai beveik vienu balsu tarė: "Permažai virš tos šimtinės — še dešimkė, reik padidinti kaupas ant šimtinės". Pridėjus jų dešimkė ir vėliau mudviejų "taksas" viso susidarė \$132.50.

Ant rytojaus mudu keletriopai atsiėmė už "taksas", gerai pailsėję, Černauskų ir Barausko su drauge palydėti iki garsiojo JAV vieškelio "Truway", apleidome Ročesterį. Pakeliui sustojome pas buvusius torontiečius B. Surmus ir J. Čibinską, kurie Fort Erie, Ont. prie pat "Taikos Tilto" turi puikiai įruoštą viešbutį. Čia po susi-

# Vancou

## Gražios Vestuvės

Rugsėjo 29-tą dieną gražios vestuvės. Anne le, dukte Mrs. A. (Balsevičienė) apsiavo Allan MacBean.

Ji su tėvais ir dviemiais atvyko iš Čado Vancouver keliolika mugal, dalyvavo Lietuvių ratūros Draugijos suvaudoje šokikių grupė.

Po trumpų religinių monijų, jaunųjų ir priėmimas įvyko Orchtainėje, o po penktos dos Mrs. Bealle užkvėsus į namus, kur praleido laiką labai Onutės broliai Vikt Dan ir mamą vaišino ligi penktai valanda Tikimės pamatyti vestuvinių fotografijų Onutės brolis Dan yfessionalis fotografas amate paprašęs, kada ba Kanados Televizijoje.

Mr. ir Mrs. MacB važiavo traukiniu Franisco, kur praleis mėnesį, o sugrįžę apsi North Vancouver; kur ri savo suvaiv.

Visi svečiai linkėjo siems linksmo, laimėvenimo ir pridavė dažių ir naudingų do draugas - Povilas Bu pridėjo ir korespondėrą dolerių, kad Liaudies Balsui. Sak siųšk Liaudies Bals manęs du doleriu. patalpina koresponderoj-vietoj, pagerbių su buvusios šokikės Nuo savęs linkiu siems geriausio pasi

Olga Gr  
—o—  
Svečiai iš Nanaimo

Rugsėjo 30-tą dieko pasisvečiuoti į Va Juozas Zink ir Antan ma. Tai du nuolatini su spaudos rėmėjai buvo Literatūros D nariais tuomet, kad lis iš mūsų dar nei jome važiuoti į Ka dar mažiau suprato darbo žmonių reika

Abudu išdirbo il tus anglių kasyklose kuose. Dabar draug ma gauna iš unijos kasių pensiją, Zink iš valdžios. S zas juokdamasis: vyrai, mudu atva

tikimo ir LB skaity ma padidėjo dar vi ju skaitytoju.

Ročesteriečiai pa rą pradžiū LB vaje vietovių LB drauge pasekti gražų roče pavyzdį savaitrašči reikale.

K. K

# Vancouverio žinios

## Gražios Vestuvės

Rugsėjo 29-tą dieną buvo gražios vestuvės. Anne Bealle, dukterė Mrs. A. Bealle (Balsevicienė) apsivedė su Allan MacBean.

Ji su tėvais ir dviem broliais atvyko iš Cadomin į Vancouver keliolika metų atgal, dalyvavo Lietuvių Literatūros Draugijos suorganizuotoje šokikių grupėje.

Po trumpų religinių ceremonijų, jaunųjų ir svečių priėmimas įvyko Orchid sveitainėje, o po penktos valandos Mrs. Bealle užkvietė visus į namus, kur žmonės praleido laiką labai gražiai. Onutės broliai Viktoras ir Dan ir mama vaišino svečius ligi penktai valandai ryto. Tikimės pamatyti idomių vestuvinių fotografijų, nes Onutės brolis Dan yra profesionalis fotografas ir tame amate paprastes, kadangi dirba Kanados Televizijos Tinkle.

Mr. ir Mrs. MacBean išvažiavo traukiniu į San Francisco, kur praleis medaus mėnesį, o sugrįžę apsigyvens North Vancouver, kur jie turi savo stubą.

Visi svečiai linkėjo jauniems linksmo, laimingo gyvenimo ir pridavė daug gražių ir naudingų dovanų, o draugas Povilas Bukis dar pridėjo ir korespondentei porą dolerių, kad pasiųstų Liaudies Balsui. Sako: "Pasiųsk Liaudies Balsui nuo manęs du dolerius, tegu jie patalpiną korespondenciją geroj vietoj, pagerbimui mūsų buvusios šokikės".

Nuo savęs linkiu jauniems geriausio pasisekimo.

**Olga Grinkus**

## Svečiai iš Nanaimo

Rugsėjo 30-tą dieną atvyko pasisvečiuoti į Vancouver Juozas Zink ir Antanas Kuzma. Tai du nuolatiniai mūsų spaudos rėmėjai, kurie buvo Literatūros Draugijos nariais tuomet, kada daugelis iš mūsų dar nei nesvajojome važiuoti į Kanadą, o dar mažiau supratome apie darbo žmonių reikalus.

Abudu išdirbo ilgus metus anglių kasyklose bei miškuose. Dabar draugas Kuzma gauna iš unijos angliakasių pensiją, draugas Zink iš valdžios. Sako Juozas juokdamasis: "Matot vyrai, mūsų atvažiavome

tikimo ir LB skaitytojų šeima padidėjo dar vienu nauju skaitytoju.

Ročesteriečiai padarė gerą pradžią LB vajui. Kitų vietovių LB draugai turėtų pasekti gražų ročesteriečių pavyzdį savaitraščio vajeus reikale.

**K. Kostas**

dar prieš Pirmą Pasaulinį Karą, per unijas, per literatūrinės draugijos išsikovojo sau ir dar kitiems pensijas. Ot, padirbam kai kada, tai šen tai ten, kad muskulus pramankštyti, ba nenorime taip greitai nusenti, kaip dabartiniai emigrantai".

Svečiai buvo nuvažiavę pas Čepukaičius į New Westminster, o Vancouver mieste sustojo pas Petrą ir Oną Mathus. Idomu buvo klausytis jų pergyventų prisiminimų. Petras Mathus ir Antanas Kuzma seni pažįstami, bet nematė viens kito nuo 1918-tų metų. Per 38-nis metus daug kas pasaulyje pasikeitė, ne vien tik žmonės.

## Nelaimės

Teko sužinoti, kad Jonui Dapšui nupjovė koją. Įsimetė žmogui kraujo užnuodijimas. Kad išgelbėjus gyvybę turėjo gydytojas nupjauti koją prie klubo.

Kadangi jis, kaip ir didžiūma darbininkų, jokių sutarimų neturėjo, tai yra kiek prižiūrimas pašalinių miesto organizacijų.

Dapšys yra pažįstamas tiems torontiečiams su kuriais jis yra dirbęs Red Lake aukso kasyklose.

Mirė Viktoras Zelba (vadindavo jį kaubojum). Pasakoja, kad miške prie darbo nukirto medis koją žemiau kelko, kol nuvėžė jį į ligoninę ir mirė. Neteko sužinoti, iš kur jis yra kilęs. Žinau tiek, kad jis yra iš seneniųjų ateivių.

## Ruošiamės Liaudies Balso Vajui

Spalio mėnesio 7-tą dieną įvyko Kanados Lietuvių Literatūros Draugijos 126 kp. susirinkimas. Po vasaros poilsio visi nariai išrodė labai pilni energijos. Vajaus reikalu buvo įvairių pasiūlymų. Nutarta suruošti šokius ir bazarą Jugoslavų sveitainėje, 767 Keefer St., Vancouver, spalio 20-tą dieną, 8-tą val. vakaro.

Bus parduodami įvairūs rankdarbiai ir kitos kalėdų šventėms tinkamos dovanos, labai nupiginta kaina, nes daiktus aukavo keletas simpatišku prekybininkų.

Didžiausią prekių dalį sutiko duoti East West Export Import Co. Ltd., tai ta kompanija, kuri pagarsėjo visoje šiaurinėj Amerikoje, kaip pionieriai tiesioginės prekybos su Liaudies Respublika Kinijoje. Tikimės, kad bus sukelta graži finansinė parama Liaudies Balsui.

## Septintųjų Sukaktuvių Paminėjimas

Rugsėjo 30-tą dieną, mo-

derniškame kiniečių klube "Forbidden City" įvyko septintųjų sukaktuvių paminėjimas nuo įsisteigimo liaudies valdžios Kinijoje.

Apie 350 svečių ir delegatų nuo įvairių organizacijų buvo priimti su tikru kinietišku svetingumu. Stalai apstatyti gėrimais ir maistu. Teko suskaičiuoti devynis skirtingus maisto prirėngimus ir vis vien už kitą skanesnis.

Vakarienei pasibaigus prasidėjo sveikinimai, nuo ukrainiečių, rusų, indų ir daugelio kitų organizacijų. Nuo Lietuvių Literatūros Draugijos 126-tos kuopos pridavė aukų ir sveikinimą Algirdas Grinkus. Jis prisiminė susirinkusiems, kad dabartiniu laiku Kinijos kultūrinės delegacijos lankosi Tarybų Lietuvoje, o lietuvių delegacijos lankėsi Kinijoje, tai kad yra palaikomi gana draugiški santykiai tarp didžiausios tautos pasaulyje ir tarp vienos iš mažiausių. Yra didelė garbė siųsti linkėjimus Kinijos Liaudies Respublikai. Jis sakė, kad yra tikras jog trumpu laiku visos šalys pripažins tą didžiąją naujos tvarkos tvirtovę.

Pirmininkė pakvietė kalbėti Marshall A. Johnson, kuris buvo pasiūstas nuo East West Export Import Co. Ltd. į Kiniją prekybos reikalais. Jis pasakojo, kaip jis susitiko Chou En Lai, Kinijos premjerą, anglių ambasadoje Peking mieste, kur jie kartu paminėjo karalienės Elzbietos gimtadienį. Chou En Lai buvo linksmas matyti pirmą Kanados prekybininką ir priminė, kad Kanada ir Kinija buvo geri prekybautojai nuo senų senovės. Jis kvietė kitus Kanados prekybininkus vykti ir pamatyti, kokia milžiniška statyba eina tenai ir koki dideli yra tos šalies pareikalavimai. Vakarienes Kanados industrija turėtų dirbti dieną ir naktį per metų metus, kad patenkinus bent dalį tos rinkos, kuri yra tarpe 600 milijonų Kinijos gyventojų.

Idomią kalbą pasakė daktaras Pandia, sveikindamas nuo vietinių indų. Sako: "Dirbtinas pasidalinimas ir Rytus ir Vakarus yra juokingas — mes visi žinome iš geografijos, kad kuo toliau važiuosi į Rytus, parvažiuosi iš Vakarų, o jei vyksi į vakarus, tai parkeliausi iš rytų. Pasaulio dalintojai man primena tą pasakišką šeimninę, kuri turėdama vieną vištą norėjo pusę iškepti ir suvalgyti, o kitą pusę palikti, kad dar vis kiaušinius dėtu. Visgi surado, kad tas nėra galima atlikti. Taip ir su pasauliu. Dirbtinas pasidalinimas gali tęstis tik labai trumpą laiką. Tie, kurie užsispyrę dalinimu, kenkia ne tik sau, bet ir savo šalies gyventojams. Turime dirbti,

kad būtų atsteigtas normalus susisiekimas tarpe visų šalių, kad apsimaitymas įvairiomis prekėmis eitų tarpe visų šalių, be diskriminacijos. Tas pakels visų gyventojų gyvenimo lygumą. Dirb kime, kad Didžioji Kinijos šalis būtų priimta be atidėjimo į Jungtinių Tautų Organizaciją".

Visas paminėjimo bankietas paliko neužmirštamą į-

spūdį. Buvo ypatingai malonu matyti daug Kanadoje gimusių kiniečių, kurie čia baigė mokslus ir daugelis užima atsakingas vietas moksle ir ekonominėje srityje.

Vien Vancouver mieste gyvena virš 15,000 kiniečių, bet jų jaunimas labai labai retai kada sulaužo šios šalies įstatymus, o moksle jie beveik pirmutiniai.

**Korespondentas**

## Nuo lapkričio 1 d. iki gruodžio 31 d. vedamas

# Liaudies Balso Vajus

**Gavimui Bent 100 Naujų Skaitytojų**

**Atnaujinimui Visų Esamų Prenumeratų**

**Sukėlimui \$4,000 Aukų Savaitraščio Paramai**

Vajui uždaviniai dideli. Juos nusako dabartinė Liaudies Balso padėtis ir jų išpildymas yra būtinas reikalas dėl savaitraščio išlaikymo.

Kad vajus eitų planingiau, tai K.L.L.D. Rajonams siūlomos kvotos:

Pirmam rajonui, su Montrealu priešakyje, gauti 25 naujas prenumeratas, atnaujinti visus esamas ir sukelti \$700 aukų.

Antram rajonui, su Torontu priešakyje, gauti 40 naujų prenumeratų, atnaujinti visus esamas ir sukelti \$1,300 aukų.

Trečiam rajonui, su Winnipegu priešakyje, gauti 10 naujų prenumeratų, atnaujinti visus esamas ir sukelti \$500 aukų.

Ketvirtam rajonui, su Vancouveriu priešakyje, gauti 10 naujų prenumeratų atnaujinti visus esamas ir sukelti \$450 aukų.

Likusią dalį užsimotos bendros kvotos, dedame viltais, kad padės išpildyti nuoširdieji Liaudies Balso draugai ir draugės gyvenantieji Jungtinėse Valstijose, Škotijoje, Anglijoje, Brazilijoje ir kitur.

Pavyzdgingiausiai išpildžiusio savo kvotą rajono vardas bus atžymėtas ant Istorinės Liaudies Balso Trofėjos, kuri nuo praeito vajeus randasi pavyzdgingiausiai pasirodžiusio vajuje trečio rajono globoje.

Vajininkų ar jų grupių lenktynės bus rekorduojamos punktais, sekančiais: už naują metinę prenumeratą 4 punktai, už atnaujintą 2 punktai ir už kiekvieną dolerį surinktų aukų po 1 punktą.

Pirmiesiems penkiems vajininkams ar jų grupėms skiriama dovanos: pirma — \$25; antra — \$20; trečia — \$15; ketvirta — \$10; penkta — \$5.

Visus Liaudies Balso vajininkus, rėmėjus ir skaitytojus labai prašome kuo ryžtingiau pasidaruoti ir kiek galint gausiau paremti savaitraštį.

Vajaus darbo gautus rezultatus prašome tuojau prisiųsti. Ir spalio mėnesį gauti vajeus veiklos rezultatai bus kredituojami vajeus sąskaiton ir vajininkams bus skiriami už tai punktai.

Primename, kad kaip naujos taip ir atnaujintos prenumeratos kaina: Kanadoje, Škotijoje ir Anglijoje po \$4.00 metams; Jungtinėse Valstijose, Tarybų Lietuvoje, Brazilijoje ir visur kitur po \$4.50 metams. Pusmetinė prenumerata — pusė metinės kainos.

Liaudies Balsas įžengia į 25-tus savo gyvavimo metus. Vajininkai ir rėmėjai per 24 metus sunkiausią naštą nešė dėl Liaudies Balso išlaikymo. Ši darbmetė savo uždaviniais pralenkia daugelį pirmesniųjų, tad visus skaitytojus prašome kiek galint prisidėti prie vajeus darbo ir gausiau paremti savaitraštį.

**Administracija**

## Montrealo Žinios

### Politikierių "Dvikova" Dėl Lūšnų Nugriovimo

Pačiame Montrealo miesto viduryje, ypatingai tarp St. Lawrence, Ontario, St. Denis ir Craig gatvių, yra tikras lūšnynas. Dabartinė miesto administracija su majoru Drapeau ir tarybos pirmininku DesMarais priešakyje, kuri paėmė miesto valdymą po naujai susiorganizavusios "Civic Action League" vėliava, prižadėjo miestą "apvalyti" nuo lūšnų. Dėja, sudarytam lūšnų valymo komiteto vadovybę paėmė Union National šalininkas Dozois. Jis parūšė planą lūšnų nuvalymui. Nuo jo vardo duotas ir planui vār-

das, kaip "Dozois Plan". Šį planą užgyrė miesto taryba 74 balsais prieš keturis. Užgyrė ji provincialė ir federalė valdžios. Tada majoras Drapeau ir pirmininkas DesMarais pradėjo daryti kliūtis planui. Pagaliau "Civic Action League", kurios dauguma sudaro miesto taryboje atstovybę, viešai pasmerkė planą.

Dabar prasidėjo tikra "dvikova" tarp politikierių ir, kaip matyt, lūšnų nuvalymo planas jų "verdancioje kovoje" turės sutripti. Tai parodo, kiek kaip vieniems, taip ir kitiems rūpi žmonių gerbūvis, — jie nė vienas neatstovauja žmonių reikalus.

### Išnuomavimui

MONTREAL. — Aš turiu išnuomavimui gerą vietą dėl padėjimo 5 ar 6 automobilių dėl žiemos.

Kreiptis telefonu vakare: RA. 2-7081.

### Nušovė Berniuką už Lapę

Laurentian apylinkėje, Albin Ethier, 46 m. amžiaus, Mont Rolland gyventojas, prie St. Hyppolite, nušovė 8 metų berniuką iš St. Adele. Jo vyresnis broliukas ir pats kaltininkas, kuris yra areštuotas, vienodai pripažino,

kad jis šovė į žaidžiantį vaiką pro tuščio tvarto duris, tiesiai per langą, į judančias šakas, nes, sako, jis manė, kad tai lapė medyje vaikščioja.

St. Jerome "coroner's jury" vienbalsiai pripažino šoviką Ethier kriminališkai atsakomingu už vaiko nušovimą ir kaltininkas dabar laukia teismo.

### Neatsargių Vaziavimu Nužudęs Tris Gavo Metus Kalėjimo

Thomas Jensen, 18 m. vyrukas, kuris su troku važiuodamas ant Park Avenue, rugp. 6 d., praradęs kontrolę smogė į stovinčius žmones, tris mirtinai užmušdamas. Queen's Banch teismo jis liko nusmerktas vieniems metams kalėjimo ir jo vairavimo leidimas suspenduotas septyniems metams. Teisėjas, duodamas palyginamai labai lengvą bausmę, sako, atsižvelgė į jo jauną amžių, kad nebuvo tuo laiku naudojęs alkoholio ir neturi padaręs jokių teisminių prasižengimų pirmiau.

### Nustatytas Šaligatvių Plotis

Miesto valdyba pranešė, kad Montrealo mieste šaligatviai, jei nebent su mažomis išimtimis, ateityje negalės būti platesni, kaip 7 pėdų. Dabar kai kur siekia net

## Medikalės Pagalbos Lietuvoje Klausimu

MONTREAL. — Daugumas čia gyvenančių lietuvių sielojasi, kaip su išsigydymu Lietuvoje, jei žmogus suserga. Ypatingai vargina tuos, kurių giminės ar pažįstami ten susirgę, prašo iš Kanados ar iš JAV siųsti vaistų.

Šią vasarą gavau iš Lietuvos nuo brolio dukters laišką, kuriame ji rašė, kad jos tėvas (mano brolis) pereitą žiemą, klojime nuo balkio nupuolęs sunkiai susižeidė,

iki 12 pėdų pločio. Priežastis susiaurinimui šaligatvių aiškinama tuo, kad padaryti platesnes gatves automobilių vaziavimui.

### Pagerbti Pažėrai

Artimų bičiulių iniciatyva, spalio 6 d., dalyvaujant apie 200 svečių, gražiai buvo pagerbti Jonas ir Agota Pažėrai, juodviečių 25 metų vedbinio gyvenimo sukaktuvių proga.

### Serga

Elena Tamošiūnienė susirgusi ir šiuos žodžius rašant, randasi namie.

Stasys Šarskis, Jurgio sūnus, sunkiai susirgęs ir paguldytas, rodos, Majsonneuve ligoninėje.

sulaužė šonkaulius, todėl ilgai turėjo gulėti ligoninėje. Rašydamas jai laišką tarp kitko paklausiau, kas padėngė ligoninės išlaidas, kuomet jis dar ir dabar nedirba. Parašiusi man atsakymą, š.m. rugsėjo 23 d., prisimena ir tuo klausimu. Kadangi atsakymas turi visuomeninės reikšmės (visas laiško turinys kitais klausimais grynai asmeniškąs), todėl čia paduosiu jo ištrauką:

"Dabar aš Jums, krikšto tėveli, parašysiu apie tėtės ligą. Nagi taip! krikšto tėveli, pas mus ligoninės dovanai, jokių mokėjimų nereikia. Su sveikatos pataisymu, tas pas mus labai gerai, nereikia už nieką mokėti. Jei kiek susirgę, tai nueisi pas gydytoją, tai dovanai apžiūri ir už ligoninę nereikia mokėti. Tai taip ir mūs tėvelis, gulėjo ligoninėje ir nereikėjo nieko mokėti. Ir jau dabar šiek tiek apie-namus po bis-kį pradeda dirbti, jau po bis-kį sveikesnis, gal jau toliau išgis visai".

Paklausta, kaip dabar pas juos Lietuvoje pragyvenimas, atsako:

"O kaip Jūs klausiat, krikšto tėveli, kaip pas mas pragyvenimas, nagi taip: einame į kolūki dirbti, tai gauname javų ir dar pinigų ir gauname 60 arų žemės dėl bulvių pašisodinimo, tai kaip gerai užauga, tai būna bulvių ne mažai. O iš kolūkio tai taip gauname, už darbdienį, ir po pusantro kilogramo javų ir po mažiau ir po daugiau, kaip kada užauga derlius, tai taip ir pragyvenam, duonos užtenka". Pasirašo, Genovaitė Minkevičienė-Lesevičiūtė, Teizų km., Šventežeris.

J. Lesevičius

## Uždraudė Rašyti Apie Politiką

QUEBEC. — Aukštesnioji katalikų bažnyčios dvasiškija uždraudė kunigui Abbe Louis O'Neill, kuris kartu su Abbe Gerrard Dion išleido brošiūrą, smerkiančią Kvebeko provincijos rinkiminį supuvimą, rašinėti spaudoje apie politinę moralę.

Seminarijoje, kur jis dėstė moralę filosofiją, dabar jis paskirtas dėstyti logiką. Jų apkaltinimas matomai labai nepatiko valdančiajai partijai ir aukštiesiems dvasiškiam.

Pramonės ministras Howe pareiškė, kad dujos iš vakarinės Kanados pasieks Ontariją 1958 metais.

Port Arthura ir Fort William pasieks dar 1957 metais, bet į Torontą bus atvestas vėmždis tik 1958 metais.

## WINDSOR

### Dry Cleaners & Dyers Co. Ltd.

Valome visokius drabužius, gardinas, blankietus, lovyų uždangalus, karpetus, chesterfieldus ir bile ką, kas tik yra Jūsų namuose.

Windsor yra viena iš vėliausių ir moderniausių Dry Cleaning Šapių Montreale. Greitas patarnavimas.

20 Metų Patyrimas Garantuoja Darbą

Dabar Mes Turime Naujai Įrengtą

### Moderniausią Storage

dėl apsaugojimo nuo sudėgimo, pavogimo, šilumos ir kandžių sugadinimo.

Prašome Visus Siųsti Savo

FURCOATUS - FUTRAS

Zieminius ir Vasariškus Drabužius į

Mūsų Modernią Storage.

Savininkai:

A. Keršys, P. Petrusis, P. Keršulis, A. Greibus

1205 Church Ave. Tremore 6679

VERDUN, QUE.

## Dr. Roman Pniewski

Daugelį Metų Praktikuojęs Didelėse Ligoninėse ir Klinikose Europoje ir Amerikoje

Specialistas Vidaus Ligų, Akušerijos ir Venerinių Ligų

3537 PARK AVE. - Montreal - Tel. HA. 7623

Valandos: Nuo 3 iki 9 val. per pietų

## Siuntiniai į Lietuvą

Esame susitarę su "Ukrainska Knyha" Toronte dėl sumokėjimo maito Kanadoje Galite Siųsti Siuntinius Per Mūsų Firmą

### MONTREAL OVERSEAS PARCEL SERVICE (Reg'd)

4112 St. Lawrence Blvd.  
Phone PL. 4725 — Montreal, Que.

Taipgi siunčiam siuntinius į visas kitas TSRS respublikas. Pas mus yra daug įvairios medžiagos, odos ir kitų daiktų dėl siuntinių.

Taipgi priimam ir naudotus daiktus.

## DOVANŲ SIUNTINIAI Į TARYBŲ SAJUNGA IR KITUS TARYBINIUS KRASTUS

Su malonumu pranešame, kad PAGERINOME MAISTO, TEKSTILĖS ir VAISTŲ bei kitų dalykų persiuntimą

Prašykite mūsų naujo kainoraščio ir informaciją pas

Montreale Atstovą

Mr. Manfred Kory

Mūsų kainos žemiausios Kanadoje ir JAV.

JŪS GALITE PILNAI pasitikėti Kanados didžiausia ir labiausiai prityrusia dovanų siuntinių persiuntimo firma

### International Gift Parcel Service

1176 SHERBROOKE ST. W. — Tel.: BElair 4860  
Montreal 2, P. Q., Canada

SAO PAULO Rugsėjo 4 diena Petras Valen priežastis buvo puolus.

Ant rytojaus darbo diena, su lis būrys atsisv lydėti į kapus vienas iš lydėj atsisveikinimo pai peržvelgd praeitį. Tėvynė riai persekiojan po nuo kovos k cijoje, susidūrę sunkumais, ner ro nueitas kelia lėmis barstyta rus pasiryžus kovos kelias u rytojų.

Lydėjusių al ašaros. Visi sup teko rimto ir draugo, taip gaus, kuris su jo taikiai sugy

Formosa kap vos žemės su kapas liko apd gėlių vainikais cijų ir pavienių pagarbos bei a ženklas. Ant ka telė su užrašu.

QUADRA 10

Tai Petro ar vieta.

Lydėtojai sk syse dar tebesi tiniai kalbėto. Mes seksime ta Mes eisime tav žadame vesti saulinė taika mės.

Biografiniai mės spalio 19 metais, Antan Vabalninko va apskrityje. An naudojimą ant

DOMES

Gal tur kuriems rei siųsdami sva telefonuokit

DE

1147

LE. 6-213

Jeigu mes

225 OSSIN



Spalio 19, 1956

**Klausimu**

Šonkaulius, todėl lėrėjo gulėti ligoninėje. Ar galima jai laisvą tarp paklausa, kas padėtinės išlaidas, kuomet dabar nedirba. Paman atsakymą, š.m. 23 d., prisimena ir klausimu. Kadangi atsakymai turi visuomeninės teis (visas laiško turinys klausimais grynai išskas), todėl čia patį ištraukau:

Bar aš Jums, krikšto parašysiu apie tėtės tigi taip, krikšto tėvams ligoninės davalų mokėjimų nereikės sveikatos pataisymu, mus labai gerai, nežinau, kaip mokėti. Jei pasigal, tai nueisi pas ją, tai dovana apžiūri gonių nereikia mokėti, taip ir mūs tėvelis, ligoninėje ir nereikėjo mokėti. Tr jau dabar apie namus po biseda dirbti, jau po bisėpnis, gal jau toliau saisi.

tausta, kaip dabar pas Lietuvoje pragyvenisakol:

kaip Jūs klausiat, tėveli, kaip pas mas enimas, nagį taip: eikolūkį dirbti, tai gaujavų ir dar pinigų ir ne 60 arų žemės dėl pasisodinimo, tai kaip užauga, tai būna bulmažai. O iš kolūkio gaunam, už darbą po pusantro kilogravų ir po mažiau ir po u, kaip kada užauga, tai taip ir pragyvedubnos užtenka". PaGenovaitė. MinkeviLesevičiūtė, Teizų km., žeris.

J. Lesevičius

**audė Rašyti Politika**

EBEC. — Aukštesnioji kų bažnyčios dvasiški draudė kunigui Abbe O'Neill, kuris kartu su Gerrard Dion išleido raš, smerkiančią Kveprovincijos rinkiminį imą, rašinėti spaudoje politinę moralę. ninarijoje, kur jis dėstė filosofiją, dabar jis tas dėstyti logiką. apkaltinimas matomai nepatiko valdančiajai ai ir aukštiesiems dvams.

monės ministras Howe kė, kad dujos iš vaka Kanados pasieks Ont. 1958 metais. t Arthura ir Fort Wilpasieks dar 1957 mebet į Torontą bus atvesamzdis tik 1958 metais.

**Netekome Draugo**

SAO PAULO, Brazilija. — Rugsėjo 4 dieną staiga mirė Petras Valentas. Mirties priežastis buvo širdies priepuolis.

Ant rytojaus, nors buvo darbo diena, susirinko didelis būrys atsisveikinti ir palaidoti jį kapus. Prie kapo vienas iš lydėjusių pasakė atsisveikinimo kalbą, trumpai peržvelgdamas Petro praetį. Tėvynėje, nors žiauriai persekiojamas, nenukrypo nuo kovos kelio. Emigracijoj, susidūręs su įvairiais sunkumais, nenusiminė. Petro nueitas kelias nebuvo gėlėmis barstytas, bet skaidrus pasiūžusio darbininko kovos kelias už laimingesnį rytojų.

Lydėjusių akyse pasirodė ašaros. Visi suprato, kad neteko rimto ir pavyzdingo draugo, taip artimo žmogaus, kuris su visais mokėjo taikiai sugyventi.

Formosa kapuose iš rausvos žemės supiltas naujas kapas liko apdengtas gyvų gėlių vainikais nuo organizacijų ir pavienių asmenų. Tai pagarbos bei atsisveikinimo ženklas. Ant kapo iškilo lentelė su užrašu:

QUADRA 1075 Nr. 42

Tai Petro amžino poilsio vieta.

Lydėtojai skirstosi. Jų aussy dar tebeskamba paskutiniai kalbėtojo žodžiai... Mes seksime tavo pavyzdį... Mes eisime tavo keliu. Pasižadame vesti darbą iki pasaulinė taika galutinai laimės...

—o—

Biografiniai daviniai: Gimęs spalio 19 dieną, 1899 metais, Antanavos kaime, Vabalninko valsčiuje, Biržų apskrityje. Anksti pajuto išnaudojimą ant savo kailio ir

suprato, kad darbininkas gali pagerinti savo ateitį, sulaukti šviesesnės dienos, tik tai reikia kovoti. Į tą kovą Petras įsijungė jaunas. Už veikimą, kariuomenės teismas buvo nubaudęs 6 metais sunkių darbų kalėjimo. Vėliau vyriausiasis tribunolas išteisinio. Po 1926 metų fašistinio perversmo, vykdamas masinį areštą, buvo patalpintas Varnių koncentracijos stovyklon, iš kur po kelių mėnesių buvo paleistas. Po Tauragės "pučo" vėl buvo įgrūstas į tą pačią stovyklą, kurioje per du kartus išlaikytas virš dviejų metų. 1929 metais buvo pasiūlyta jam laisvė susidedanti iš dviejų žodžių: "Važiuk Brazilijon", kuria nieko nelaukdamas pasinaudojo.

Atvykęs Brazilijon, rado prasidėjusį nedarbą. Vienintelis darbas, kurį buvo galima gauti, tai prie tunelių kasimo Kubateno kalnuose. Čia pradėjo pelnytis pirmąjį duonos kąsnį; kaip ir kiti tautiečiai, čia pažinojo geltonojo drugio kratymą, po kurio dažniausiai seka kiti kūno pakrikimai.

Vėliau persikėlė į Sao Paulo miestą, kur dirbo įvairiose geležies liejyklose, priklausė savo klasės sindikate ir kitose pažangiose organizacijose. Buvo karštas tautos šalininkas ir nenuilstantis rėmėjas. Skaitė pažangią spaudą, rūpinosi jos išlaikymu, dažnai prisidėdamas aukomis. Buvo Liaudies Balso prenumeratorių. Laukė dienos, kad galėtų grįžti tėvynėn, bet mirtis užkirto jam kelią.

Didžiausiam nuliūdime liko žmona Magdalena, sūnūs Karolis ir Belmiras, dukterys Birutė ir Carmina, žen-

tas Iramiras ir marti Marija, du anūikai Carlinhos ir Yara; Jungtinėse Valstijose sesuo Petronelė Andriulis; Lietuvos broliai Jonas ir Antanas.

J. M.

**Kokių Žuikių Yra**

TORONTO. — Vienas šio miesto lietuvis paliko savo kaimynui raktus ir įgaliavo jį išnuomoti namą. Jis negyvena tame mieste, turi biznį užmiestyje. Pas kaimyną tuojaus prisistatė žmogus, kuris sutiko nuomoti namą. Išrašė čekį kaip įmokėjimą nuomos iš kalno.

Gavęs raktus, naujas šeimininkas pasirinko iš laikraščio žmogų, kuriam reikalingas namas ir tuojaus išnuomavo. Iš jo jis paėmė pi-

nigais ar 75 dolerius. Tada ir dingo jis su tais pinigais. Pasirodė, kad tas čekis, kurį jis davė, buvo negeras. Tai buvo apgaulė, kad jis galėtų tik į jį namą, o paskui jį išnuomoti kitam ir tokiu būdu pasidaryti 75 dolerius.

Teisingas žmogus, norėjęs išsinuomoti namą, nukentėjo.

Dabartiniiais laikais, kada tiek visokių apgavikų yra, reikia visame kame elgtis labai atsargiai, ypač kur eina kalba apie pinigus.

Atsargus

**Odos O D O S Odos**

Priežastis, kad tiek daug jūsų tautiečių perka odas pas mus, yra ta, kad pas mus pigiausios kainos ir mes turime visokių rūšių odų dėl batų ir pusbačių.

Visi reikmenys dėl aukštų batų \$10. Užsakant naudokite Money Orderius.

**ENCHIN LEATHER SUPPLIES LTD.**

466 Bathurst St., Toronto (Į pietus nuo College St.)

Šeštadienį atdara visą dieną.

**Dėl Siuntinių į Tarybų Lietuvą ir kitas Tarybų Sąjungos Respublikas**

**UKRAINSKA KNYHA**

Suteikia Patogiausį ir Greičiausį Patarnavimą

Prūmam persiuntimui gatavai sudarytus siuntinius iš naujų ar dėvėtų drabužių, medžiagos, avalynės, medikamentų, maisto ir kitko.

Muitas ir kitos persiuntimo išlaidos apmokamos per mūsų firmą ir gavėjui nieko nebereikia primokėti.

UKRAINSKA KNYHA Centras ir Skyriai Randasi:

TORONTE:

- 1162 Dundas St. W. — 2223 Dundas St. W.
- WINNIPEG: — 887 Main St.
- EDMONTONE: — 10803 — 95 St.
- VANKUVERYJE: — 652 Kingsway St.

PROVINCIOJŲ GYVENANČIŲ DĖMESIUI:

Norėdami pasiųsti savo siuntinius, galite juos prisiųsti į mūsų firmos centrą ar bile skyrių dėl persiuntimo. Savo laiške privalote įdėti sąrašą siunčiamų dalykų ir kiek už juos buvo mokėta atskirai. Tada mes patikrinsime daiktus ir nustatysime muito sumą ir jums pranešime, kartu nurodysime ir kitas persiuntimo išlaidas. Gavę nuo jūsų mokėstį, siuntinį pasiųsime be jokių užvilkinimų, kaip galima greičiau. LABAI SVARBŪ nurodyti aiškų ir teisingą adresą, kam siuntinys yra siunčiamas. Daiktai dėl vieno siuntinio (kol nesupakuoti) turi sverti ne daugiau kaip 17½ svaro.

TORONTO IR APYLINKĖS GYVENTOJŲ DĖMESIUI:

Pranešame, kad jau yra atidarytas ir veikia mūsų įstaigos skyrius Toronte sekančiu adresu:

UKRAINSKA KNYHA

2223 Dundas St. W. — LE. 7-1422

Toronto skyriuje ir centrinėje raštinėje turime gerą pasiūkimą įvairių medžiagų, drabužių, avalynės bei odos dėl siuntinių.

Toronto skyrius ir centrinė raštinė atdara kas dieną nuo 9 val. ryto iki 6 val. vakaro. Sekmadieniais ir pirmadieniais uždaryta.

Rašant mums laiškus, prašome rašyti anglų kalba.

Centrinė raštinė:

**UKRAINSKA KNYHA**

1162 Dundas St. W., Toronto 3, Ont.

Telefonas: LE. 2-8928

**DOMĖS!!!**

Gal turite šeimą, draugų ar giminių Europoje kuriems reikia pagalbos? — Išgelbėkit gyvybę pasiūsdami svarbių medikamentų ir vaistų. — Rašykit telefonuokit ar užėikit į mūsų vaistinę ir pasiteiraukit

**VALTMAN'O**

DEPENDABLE DRUG STORE

1147 Dundas St. W. ties Ossington

Priešais "Ukrainska Knyha"

LE. 6-2139

Toronto

**\$10.00 JUMS**

Jeigu mes leisim Jūsų aliejaus tankai ištuštėti

**Sowinski Fuel Oils**

225 OSSINGTON AVE.

LE. 5-5120

Pardavimas ir Aptarnavimas Aliejaus Degintuvų ir Pečių

A. BALTRONAS

## Dainavos Pavasaris

(Taša)

Iš apskrities atvykęs lektorius — pagyvenęs, kruopščiai nuskustais rausvas skruostais agronomas — skaitė pranešimą "Kolektyviniai ūkiai ir jų pranašumas prieš individualųjį ūkį". Žmonės klausėsi tyliai, ramiai, bet kartu ir abejingai. Kai pagaliau užvertęs paskutinį puslapį lektorius atsigėrė iš stiklinės vandens ir pasiūlė duoti klausimus, norinčių klausti neatsirado. Pirmininkavęs susirinkimui šilinis apžvelgė margas skareles, suglostė ūsus ir, nejuokais šypsodamasis, ištari:

— Klausimų nėra? Vadinasi, visiems susirinkusiems aiškus kolektyvinių ūkių reikšmė. Tai gal, nieko nebeįskandami, ir rašykim pareiškimus? Kas pirmasis? Vaicekauskienė, Narjauskienė?

Tik dabar visa klasė atgijo. Moterys ūmai sujudo, lyg sukiršintos bitės, sudūzgė:

— Tegul gaspadoriai rašosi.

— Mes, bobos, jau pačios ateisma...

— Naujakuriai pirmieji tepasrebia iš vieno katilo. Ar tai gaila jiems svetimos žemės?

— Prie ko čia naujakuriai?

— Prie ko? Su terba atėjo, su terba išeis...

— Pragyvensma ir be kolchozų! Einam, bobos, namo!

— peršaukdama kitas, spygavo iš vietos galukaimės rėksnė, dar apyjaunė moteris.

— Ššš... Nerėkit gi visos. Klauskit po vieną, — bandė raminti įsismarkavusias moteriškes šilinis. — O jeigu aišku, rašykiteš...

— Tu pats ar įsirašei?

— Visi gudrus ant svetimo sprando.

— Tyliau gi, tikrai...

— Einam, bobos, namo!

Jiems liepta, tai ir pilsto iš tuščio į kiaurą, — taisydamas ant pečių susmukusią skarutę, jau kelintą kartą kartojo Vaicekauskienė. — Einam, bobos!...

Kelios moteriškės ruošėsi verti duris, bet tuo metu atsistojo kalbėti mokytojas Norkūnas. Nežinodamos ką toliau daryti, bobelės lūkuriodamos sutūpė ant slenksčio. Klasėje pasidarė ramiau, bet ankstyvesnės tylos vis tiek nebuvo.

— Iki šiol daugiausia kalbėjo moterys, — mokytojas apžvelgė pažįstamus įsikarščiausių rivašiūniškių veidus, nusišypsojo. — Į jas aš ir noriu pirmiausia kreiptis. Tikrai, liūdni dalykai laukia

jūsų, moterys, kolektyviniame ūkyje. Reikės ten iš bendro katilo valgyti, šaukštais dalytis... Kolchozinės karvės nebeduos pieno, vištos kiaušinių nebedės. Dar blogiau. Kažkas šneka, kad ir žmonas ten suvisuomins. Nesvarbu — našlė tu ar ištėkėjusi, — pakirs vyrą, koks išpuls pagal grafiką, ir gyvenk sveika...

Moterys ne iš karto suprato: rimtai kalba mokytojas, ar tik juokais. Vienos nebesusilaikiusios šyptelėjo, kitos kaltai nuleido galvas.

— Čia tai jau nugražinai, mokytojau, — šluostydama skarelės kampu drėgnas akis, pratarė iš vietos Ančiulienė. — Šitaip dar ir Sodomoj Gomoroj nebuvo...

— Pasijuokė kas... Plepalai...

— Jūs sakote, kad plepalai? — mokytojas palaukė, kol prtilo dūzgesys klasėje. — O aš pasakysiu, kad viskas, ką jūs čia viena kitą perrėkdamos šaukėt, plepalai. Tuščios ir bereikalingos kalbos. O štai, prileiskim, kad jūs jau visi stojot į kolektyvinį ūkį ir nuo šiandien pradėdat naujai gyventi. Su artelės istatais supažindino jus lektorius, aš nebekartosiu. Mes gi ūkiškai pažiūrėkim į patį reikalą, patikrinkim kiekvieną siūlą. Visų pirma, žemė. Ta pati žemė bus po kolektyvizacijos, ar ne ta pati? Kaip jūs manot?

Niekas klasėje nepratarė nė pusės žodžio.

— Atrodo, — tęsė Norkūnas, — kad žemė nuo to negali pasikeisti ir maitins mus neblogiau, kaip maitino iki šiol. O darbo rankos? Tos pačios liks jūsų rankos, kuriuos dabar dirba savo ūkyje, ar ne tos pačios?

— Gal ir tos pačios... — netvirtai, lyg abejodama, pratarė kažkuri moteriškė iš paskutiniojo suolo.

— Tik kad vienas dirbs, o devyni žiūrės, — jau garsiau pridūrė kita.

— Už žiūrėjimą niekas darbadienų nemokės, — lengvai atsikirto Norkūnas.

— O ir iš viso tokių, kurie nenorės dirbti, ilgai kolektyve nelaikys. Nenori dirbti kartu, keliauk sveikas, apsisieim be tinginių... Aš nenoriu, draugai, iš anksto žadėti jums pieno upių ir aukso kalnų. Iš pradžių gal ir nelengva bus, kol žmonės susiklausys, supras, kad kiekviena kolektyvinio ūkio varpa yra kartu ir jo paties turta, kurį reikia branginti, puoselėti, laiku nupiauti ir iškulti. O dirbti tai tikrai bus lengviau: čia po ranka ir

traktorius, ir piaunamoji, ir kombainas...

— Kur jau čia mūsų žemėse mašinos, jeigu savo kojom tris kartus akmenį apeini, kol rugio pėdą surankioji... — suabejojo ir Budreika.

— Dabartiniuose laukuose tai tikrai nėra kur išsitiesti nei traktoriui, nei kombainui. Betgi kolektyve bus ne tokia laukų platumą? O ir Pakiršnio dvare, jūs patys pasakojat, prieš karą pono laukus arė traktoriais? Arė. O kodėl traktorius ponui gali arti gerai, o jums — blogai?

— Ten ir dabar traktorium žemę dirba, o ką turi?

— Šitiek žemės dirvonuoja. Rugeliai, neduok dieve, kaip ašaros...

— Užtat vagia iš laukų viską, nenusileidami vienas kitam.

Norkūnas prikando lūpą. Moterys kalbėjo tiesą: Pakiršnyje tvarkos nebuvo nuo pat pirmųjų pokario metų. Būdami toli nuo tarybinio ūkio centro, pakiršniečiai tvarkėsi blogai ir net neįstengėdavo savo jėgomis apirūpinti pašarais veršiukų, kuriuos čia kasmet suvedavo iš kitų skyrių.

— O kam mums mokytojis iš tų, kurie blogai tvarkosi? — pagalvojęs vėl ištariė mokytojas. — Kalti tarybinio ūkio vadovai. Bet vieną kartą ir ten gerai papurtys, padarys tvarką. O kolektyviniame ūky paprasčiau: vadovybę patys valstiečiai renkas. Blogai dirba pirmininkas, nežiūri tvarkos — išrinksit kitą, geresnį...

Ir toliau Norkūnas vedė pokalbį laisvai, pasiginčydamas, atsakydamas į klausimus. Baigdamas jis priminė, kad dabar vis tiek galutinai nieko nenuspręsią, nes nėra daugelio kiemų šeiminkų. Tegul visi susirinkimo dalyviai namie gerai pergalvoja, apie ką čia buvo kalbėta, pasitaria su namiškiais.

Kai mokyklos klasė ištuštėjo ir atėjusi sargienė ėmė šlavinti primintus tarpusiuolius, Norkūnas išėjo su šiliniu į gonkeles. Susėdo. Pavaišinęs apylinkės pirminką iš Vilniaus parsivežtomis cigaretėmis, jis užsiminė apie neseniai pasibaigusį susirinkimą.

— Tai ką, igėlė ir tau moteriškės?

— Supaisysi tu jas: bobų liežuviais ir pekla grįsta, — bandė juokais nuleisti šilinis.

— O galėtum pirmasis paduoti pareiškimą. Žodis pamoko, pavyzdys patraukia.

— Norkūnas pažvelgė į pirminką, stebėdamas, kaip šiliniui klostosi apie akis smulkios raukšlelės.

Pirmininkas ilgai nieko neatsakė. Žiūrėjo jis per ap-

dulkėjusius gonkelių stiklus kažkur tolyn, kramtydamas ūsų galiukus. Jo veide, nelyginant kaleidoskope, pamažu rimpis pasikeisdavo į susirūpinimą, tai vėl staiga švystelėdavo šypsena.

— Ne iš kitokio molio ir aš pats esu... — pagaliau tyliai pratarė šilinis, vis dar tebežiūrėdamas kažkur į laukų tolumą. — Bet jeigu reikia, tai reikia... Žemė man visada buvo kaip tėvas ir motina. Gerai bus ar blogai, vis tiek purensiu ją...

Palikęs vienas, Norkūnas užlipo į savo kambarėlį, ilgai galvojo apie įvykusį susirinkimą. Jis vis aiškiau jautė, su kokiais neapčiuopiamais ir kartu giliais pergyvenimais susijęs artėjantis lūžis kaimo gyvenime. Net ir visos tos pašaišos, aštrios republikos, pasigirstančios vos tik pradėjus pokalbį apie kolūkius, dabar Norkūnui atrodė turinčios žymiai gilesnę prasmę: už jų slėpėsi ir valstiečio prisirišimas prie savojo rėžio, ir netikrumas...

Jeigu taip būtų galima rivašiūniškius nuvežti kur nors į Ukrainą, į tikrai gerą, pavyzdiną besitvarkantį kolūkį, sudaryti sąlygas pamatyti naująjį gyvenimą savo akimis. Tegul ne visus, tai bent keletą kaimo žmonių. Tačiau apie tai buvo galima kol kas tik svajoti.

Nuo sekančios dienos, vos tik pasibaigus pamokoms, Norkūnas nutarė eiti per sodybas ir pasikalbėti su kiekvienu valstiečiu atskirai.

Savaitė baigėsi, palyginti, ne taip jau blogai. Norkūnas aplankė beveik visus rivašiūniškių kiemus, užgriebė Pakiršnio kampa. Su vienais pajukaudamas, su kitais įsileisdamas į ilgus ir karštus ginčus, mokytojas stengėsi išgauti bent žodinį pažadą, kad sodybos šeiminkas stos į kolūkį. Kauspėdų Povilas, tik dėl bendros tvarkos pasitaręs su senuke motina, sėdo už stalo ir tuojau pat parašė pareiškimą. Padavė pareiškimą ir šilinis.

Kažkaip neprastai sutiko mokytoją tarpduryje Kasiulis. Suglumęs, baikščiomis akutėmis žvalgydamasis apylinkui, jis pritildytu balsu prašė mokytoją neagituoti ir net neužkvietė į pirkią. Dar labiau Antaną nustebino kietas Budreikos užsispyrimas. Atrodė, kad greičiau jis paliks vienas individualus valstietis visoje apylinkėje, negu ryšis nuvesti į bendrą tvartą prieš kelis metus iš valdžios gautą kumelaitę, atiduoti paskubomis suruoštą ūkiškąją padarinę.

Sava žemė!... Šis jausmas įsigėrė į Budreikos kraują kartu su jaunystės viltimis kada nors gyvenime susitvarkyti taip, kad turėtų savo žemės sklypą, savo pasto-

gę, savo arklių, kitus gyvulius. Su ta mintimi jis rašė pareiškimą žemės reformos komisijai ir keturiasdešimtaisiais metais, ir tuoj po karo. Atsistačius pirkią, šis jausmas dar labiau sustiprėjo. Ir dabar staiga atsakyti žemės? Ne, šitai Budreikai atrodė mažų mažiausiai skriauda. Gimęs, augęs ir pasenęs prie žemės, Budreika į viską žiūrėjo valstiečio akimis, tikino Norkūną, kad kolūkiuose nebeužteks mėšlo patrėšti laukams, kai subendrins arklius ir suves į bendrus tvartus, kad nebus kuo šerti savos karvės, jeigu žmonės nenorės vadinėti kolūkiu pašarų. O iš tikrųjų už visų šių abejonių slėpėjo vienintelis įsitikinimas: savo, vis savo... Kaip jau bebūtų. Net jeigu ir dvigubas prievolės uždėtų...

— O kaip ten, kur penkiolika ir daugiau metų yra kolūkiai? — paklausė Norkūnas. — Juk užtenka trašų? Derliai dideli, o patys kolūkiai — milijonieriai.

— Gal ten, kur žemės labai geros, tokia tvarka ir vietoje. Tik ne pas mus, — atkakliai purtė galvą valstietis. — Mūsų žemė šykšti, laukia, kad tu ją rankomis išporentai.

— Ir purensim... — nedrąsiai įsiterpė į pokalbį Stepukas, sėdėjęs pas prieždą ir duonriekių peiliu skaldęs balanas prakurams.

Tėvas staiga grįžtelėjo į jį, piktai ištariė aukštu, lūžtančiu balsu:

— Tylėk! Tavęs kas patarimo prašo, pienburni!...

Vaikinas susigūžė, nurauzdė. Jam nesmagu buvo prieš mokytoją, kad tėvas neleidyti net burnos paverti. Budreika šnarpėdamas susisuko suktinę, pasiūlė tabako mokytojui.

Iš tvartelio grįžo pamilžusi karvė motina. Priemeneje ji perkošė šiltą pieną ir, pripylusi stiklinę, pasiūlė Norkūnui. Naudodamas iš atoslūgio įvalandėle, Stepukas vėl pakėlė galvą ir, skubėdamas, kad nenutrauktų jo viduryje žodžio, piltė išpylė:

— Būtų Anė, tai nereikėtų mokytojui vaikščioti pas mus, kaip pas kokius buo-žes...

Sekunde troboje įsivyravo visiška tyla. Tėvas tik pablyško, gėdžiai užtraukė kelis dūmus ir, palikęs ant stalo tebesimilkstančią suktinę, tylėdamas sunkiais žingsniais išklapsėjo į kiemą.

— Visuomet taip, tėvui širdį užduodi, — staiga susigraudinusi pratarė motina. — Patylėtum geriau...

Stepukas ir pats, matyt, nelaukė, kad tėvas taip įjautriai priims jo žodžius. Nuleidęs galvą vaikinąs brūžiną medžiokais aslą, kažką mąstė.

"O juk labai pav... — galvojo Norkūnas žiūrėdamas į aukštą kaktą, statmeną susimetusių tarp antakių. — Tikrai na jo visiškai kita daugumos jaunųjų...

Budreika nebesu... kion. Eidamas namas prieblandoje m... kumpusį siluetą, pagal gluosnius baigėsi naujakur ribos...

O anksty šeštadi... kai Norkūnas dar... ejęs į pamokas, Bu... tikėtai pasibeldė į kambarėlio duris.

— Nėpyk, moky... aš taip... — už... duris, atsiprašė... — Eju apyaušre... šalį. Sakau, užsuk... ti pypkę...

Neskubėdamas... surukė papirusą... kad per naktį vėl... visi takai, kojos... grimstančios snieg... vosi, kada prasidės... josios mokyklos s... tik tuomet, kai k... girdo skambutis p... atsistojo, susisags... sagas ir, dėdamas... ištisė Antanui... popieriaus lapuką.

— Tai surašiau... ma... Tik jau b... mokytojau, kad... tum kitiem. Pasis... kys, pirmasis kai... tēn įmerkti...

Tą patį vakarą... pirmosios pastotės... naujam mokyk... tui. Norkūnas vie... išbėgo į kiemą j... paskui nulydėjo... kūs iki pat kalv... jau seniai buvo iš... ta statybai. Nuo... vakarus tęsėsi pla... guma, apjuosta n... šoto pasaga; deš... noji kaimo gyven... moje nyko pilka... juosta. Čia pat, r... pasiekiami, rikia... beržai. Už jų len... tėmis nužėlusi... kupra. Dar toliau... sniego antklodėm... tytos pelkės.

Mokytojas pats... ramš išversti r... šnekučiavo su j... atsisveikinę valst... stabdydami į pa... lius, pamažu nuto... ilgai, sėdėdamas... krūvos, lydėjo ju... klausydamosis tol... gių gurgždėjimo. Į... mintys, viena už... nės, plūdo, kaupė... po. Norkūnas sav... tėje jau matė ne... kyklą — erdvią, bekvepiančią san... pušų sakais, girdė... tį mokyklos sod... klegesį... Matė... sitvėrusius rank... gant į pakalnę...

— Labas vakar...

arklį, kitus gyvu-  
ta mintimi jis rašė  
ma žemės reformos  
ir keturiasdešim-  
metais, ir tuoj po ka-  
sistaciūsi pirkią, šis  
dar labiau sustiprė-  
bar staiga atsiskaktyti  
Ne, šitai Budreikai  
mažų mažiausiai  
a. Gimęs, augęs ir pa-  
tie žemės, Budreika į  
ūrėjo valstiečio aki-  
kino Norkūną, kad  
ose nebeužteks mėslo  
laukams, kai su-  
s arklius ir suves į  
tvartus, kad nebus  
savos karvės, jeigu  
menorės vaginėti kol-  
šarų. O iš tikrųjų už  
abejonių slėpėjo vie-  
sitikinimas: savo,  
o... Kaip jau bebū-  
t jeigu ir dvigubas  
s uždėtų...  
kaip ten, kur penkio-  
augiau metų yra kol-  
paklausė Norkū-  
Juk užtenka trašų?  
dideli, o patys kol-  
milijonieriai.  
ten, kur žemės la-  
s. tokia tvarka ir vie-  
k ne pas mus, — at-  
purtę galvą valstie-  
fūsų žemė šykšti, lau-  
tu ją rankomis iš-  
i.  
purensim... — ne-  
siterpė į pokalbį Ste-  
sėdėjęs pas prieždą  
riekiū peiliu skaldęs  
prakurams.  
s staiga grįžtelėjo į  
ai ištare aukštu, lūž-  
balsu:  
vlėk! Tavęs kas pata-  
rašo, pienburni!...  
nas susigūžė, nurau-  
nesmagu buvo prieš  
ją, kad tėvas neleis-  
et burnos praverti.  
ka šnarpšdamas susi-  
aktinė, pasiūlė tabako  
juvi.  
vartelio grįžo pamil-  
arvę motina. Prieme-  
perkošė šiltą pieną ir,  
si stiklinę, pasiūlė  
nui. Naudojam a s i s  
io valandėle, Stepu-  
pakėlė galvą ir, sku-  
aas, kad nenutrauktų  
uryje žodžio, piltė iš-  
tūtų Anė, tai nereikėtų  
ojūi vaikščioti pas  
kaip pas kokius buo-  
ndei troboje įsivyras-  
ska tyla. Tėvas tik pa-  
godžiai užtraukė ke-  
nus ir, palikęs ant sta-  
esmilkstanciją suktinė,  
mas sunkiais žings-  
šklapsėjo į kiemą.  
išuomet taip, tėvui  
išduodė, — staiga su-  
dinusi pratarė motina.  
tylėtum geriau...  
bukasi ir pats, matyt,  
tė, kad tėvas taip jaut-  
riims jo žodžius. Nu-  
galvą vaikinas bruži-  
edžiokais aslą, kažką

“O juk labai panašus į tė-  
va... — galvojo Norkūnas,  
žiūrėdamas į aukštą vaikino  
kakta, statmeną raukšlė,  
susimetusią tarp raukštų  
antakių. — Tiktai galvose-  
na jo visiškai kita, kaip ir  
daugumos jaunųjų...”  
Budreika nebesugrįžo pir-  
kion. Eidamas namo, Norkū-  
nas prieblandoje matė jo pa-  
kumpusį siluetą, slenkantį  
pagal gliuosnius ten, kur  
baigėsi naujakurio žemės  
ribos...  
O ankstų šeštadienio rytą,  
kai Norkūnas dar nebuvo iš-  
ėjęs į pamokas, Budreika ne-  
tikėtai pasibeldė į mokytojo  
kambarėlio duris.  
— Nesyk, mokytojau, kad  
aš taip... — užverdama  
duris, atsprasė valstietis.  
— Eja apyaušrėliu... pro  
šalį. Sakau, užsukiu išrūky-  
ti pypkę...  
Neskubėdamas Budreika  
surūkė papirosą, pasiguodė,  
kad per naktį vėl užpustyti  
visi takai, kojos iki kelių  
grimstančios sniegan. Teira-  
vosi, kada prasidėsianti nau-  
josios mokyklos statyba. Ir  
tik tuomet, kai kieme pasi-  
girdo skambutis pamokai, jis  
atsistojo, susisagstė rudinės  
spagas ir, dėdamasis kepurę,  
ištiesė Antanų keturlinką  
popieriaus lapuką.  
— Tai surašiau pareiški-  
mą... Tik jau būtų gerai,  
mokytojau, kad nepasako-  
tum kitiem. Pasiskubino, sa-  
kys, pirmasis kailinius eke-  
tėn įmerkti...  
Tą patį vakarą atšliaužė  
pirmosios pastotės su rąstais  
naujajam mokyklos pasta-  
tui. Norkūnas vienmarškinis  
išbėgė į kiemą jų pasitikti, o  
paskui nulydėjo pastotinin-  
kus iki pat kalvelės. Ten  
jau seniai buvo išrinkta vie-  
ta statybai. Nuo kalvelės į  
vakarus tęsėsi platį laukų ly-  
guma, apjuosta melsva epu-  
šoto pasaga; dešiniu — se-  
noji kaimo gyvenvietė. Tolu-  
moje nyko pilka vieškelio  
juosta. Čia pat, rodos, ranka  
pasiekiami, rikiavosi balti  
beržai. Už jų lenkėsi pušai-  
tėmis nužėlusi piliakalnio  
kupra. Dar toliau — baltavo  
sniego antklodėmis apklos-  
tytos pelkės.  
Mokytojas pats padėjo vy-  
rams išversti rąstus, pasi-  
šnekučiavo su jais. Ir kai  
atsisveikinę valstiečiai, pri-  
stabdydami į pakalnę ark-  
lius, pamažu nutolo, jis dar  
ilgai, sėdėdamas ant sienojų  
krūvos, lydėjo juos akimis,  
klausydamasis tolstančių ro-  
gių girgždėjimo. Įvairiausios  
mintys, viena už kitą lakes-  
nės, plūdo, kaupėsi ir vėl tir-  
pė. Norkūnas savo vaizduo-  
tėje jau matė naująją mo-  
kyklą — erdvią, šviesią, te-  
bekvepiančią samanomis ir  
pušų sąkais, girdėjo šlaman-  
tį mokyklos sodelį, vaikų  
klegesį... Matė vaikus, su-  
sitvėrusius rankomis, bė-  
gant į pakalnę...  
— Labas vakaras! — stai-

ga Antaną pažadino iš min-  
čių moteriškas balsas.  
— Almonė?...  
— Pamačiau pro langą,  
kad tu čia rąstus saugai ir  
atėjau pažiūrėti, — lyg ir  
teisindamasi, paaiškino mo-  
kytoja Pakalnytė. — O aš  
tik neseniai Ančiulį išleidau.  
[Sivaizduoji, atėjo prieš ke-  
lias dienas senis ir prašo,  
kad duočiau jam tokią kny-  
gą, kur apie kolchozus ra-  
šo. “Žemės ūkio artelės ista-  
tai?” — klausiu. “Ne, —  
purto galvą jis, — kita, kur  
apie kazokų ūkininkus ra-  
šo...” Tik tada supratau,  
kad tai “Pakeltos velėnos”  
jam prirėkė. “Ka gi, sakau,  
knyga puiki, perskaitysi iki  
galo, daug naujo suprasi”.  
O šiandien jis vėl atėjo, nu-  
metė knygą ant stalo ir bur-  
blena: “Apgavai mane,  
mokytoja. Čia ne ta knyga”.  
“Tai kokios gi tau reikia?”  
— klausiu. “O tu duok man  
aną, kur rašo apie kazokus  
ir kur visas Stalino rąstas  
pasakytas, kad nevalia per-  
jėgą ūkininkų varyt į kol-  
chozus”. “Bet kad kitos to-  
kios knygos nėra, — aiškinu  
aš jam. — Čia taip pat kal-  
bama apie Stalino laišką”.  
Pašnirpštė senis, paburble-  
no, o išeidamas dar pasakė:  
“Yra tokia knyga, tik jūs  
tyčia ją kavojat...”  
Norkūnas šypsodamas iš  
klausėsi Almonės pasakoji-  
mo ir galvojo apie ją.  
— O štai čia mes padary-  
sime mokyklos mičiurininkų  
bandomąjį laukelį, tiesa? —  
pasikeldamas nuo rąsto, An-  
tanas parodė ranka iš ru-  
dens suartą žemės sklypelį.  
— Išrinkime akmenis, gerai  
įdirbsime žemę...  
Almonė kažkodėl ypatingai  
pradžiugimo žodis “mes”,  
ir ji dėkingai pažiūrėjo An-  
tanui į akis.  
“Joje yra kažkas mielo ir  
kartu labai gero...” pagal-  
vojo Norkūnas, žvilgsniu  
matuodamas laukelį.  
Vakaras gaubė žemę pa-  
mažu, nepastebimai. Lau-  
kuose gurgėjo tirpstantis  
sniegas. Traukė silpnas vė-  
jukas, nešdamas gaivų

brinkstančių žirginių kvapą.  
Kažkur toli girdėjosi dainuo-  
jant. Du balsai — sodrus,  
tvirtas vyriškas ir dar vai-  
kiškai trapus mergaitės —  
pasikeisdami vedžiojo ving-  
rią dainelę:  
— Pucinėli raudonasis,  
Ko pavirtai į šalelę?  
— Ar vėjelio papuciamas,  
Ar lietulio nulyjamas?  
— o —  
Mokykloje dar tebevyko  
pamokos, kai prie Rivašiū-  
nų apylinkės tarybos sustojo  
sunkvežimis, atvežęs iš Mer-  
kinės agitatorių brigadą ir  
kelis liaudies gynėjus apsau-  
gai. Brigados vadovas —  
kresnas, plačiapetis valstie-  
čiaus paruošų igaliojinis  
Laucė, žmogus nebejaunas,  
jau gerokai pliktėlėjusiu pa-  
kaušiu, bet tvirtas ir ener-  
gingas. — tuojau pat užėjo  
pas Šilini ir be jokių įžangų  
paliepė:  
— Sukvieskite, pirminin-  
ke, žmones. Susirinkimą da-  
rysim.  
Šilinis neskubėdamas bai-  
gė susisukti cigaretę, pastū-  
mė tabakmaišį svečiui ir pa-  
galvojęs tarė:  
— Dabar, draugas, su-  
saukt žmonių aš negaliu.  
Kiekvienas dienos metu savo  
darbą turi. Kas arpuojasi  
sėklą, kas apie gyvulius...  
Kad taip vakarop, galgi ir  
susirinktų...  
— Aš ne į vakaruškas at-  
važiauvau, — numetęs popie-  
rių prikimštą planšetę ant  
stalo, šiurkščiai nutraukė  
apylinkės pirmininką igalio-  
tinis. — Atvažiauvau kolcho-  
zą organizuoti. Supranti?  
Tursinėjat čia visi kaip bo-  
bos apie bičių spiečių, ir pir-  
tą pajudint prieš buožes bi-  
jot. Matyt, kad priorgani-  
zuosit jus čia. Katė viena  
akim daugiau priraudos.  
Šilinio krūtinėje suspur-  
dėjo įzeista savigarba. Jis  
prikando nuo dūmų parudu-  
sį usų kamputį, tačiau bal-  
so nekėlė.  
— Kitose apylinkėse tar-  
tum jau būtų kolchozai?..  
— ištare tarsis pats sau, tar-  
si igaliojinui.

— O kuriem velniam mum  
kitos apylinkės? — nusispio-  
vė pro atvirą langą Laucė. —  
Jeigu nori žinoti, tai Subar-  
tonys vakar arklius suvedė.  
Ne visi taip ilgai terlojasi,  
kaip...  
Laucė pažino ne tik Šilinis,  
bet ir dauguma apylinkės  
valstiečių. Žinojo jį ir visas  
valsčius. Tai buvo labai sa-  
votiško būdo žmogus, retai  
kada išsiskirias su karabinu  
ir nutrinta odine striuke,  
menkai raštingas, bet atkak-  
lus ir drąsus aktyvistas. Per  
tuos kelerius smetus, eidamas  
paruošų igaliojinio pareigas,  
jis dešimtis kartų išvažinėjo  
skersai ir išilgai visą vals-  
čių, atmintinai žinojo visus  
laukų keliukus, kaimus ir  
vienasėdžius. Ypač jo bijojo  
ir privengė buožės. Jaunys-  
tėje ilgai valgęs pusbernio  
ir berno duoną, matęs, kaip  
pats sakydavo, šilto ir šal-  
to, Laucė dabar negalėjo ra-  
miai žiūrėti į buožes, o dar  
labiau — klausytis jų atsi-  
kalbinėjimų, deisimo. Ne  
kartą jis buvo patekęs ir į  
banditų pasalas, tačiau vis  
laimingai išlikdavo gyvas.  
Bet vieną kartą, smarkiai  
kulky suvarstytas, leisgyvis  
jis vos paršliaužė iki namų.  
Auštant žmona atrado jį  
prie slenkš?io, paplūdusį  
kraujuose. Sirgo ilgai, sun-  
kia. Grįžęs iš ligoninės, pa-  
sidarė dar niuresnis, įtares-  
nis, pradėjo žiūrėti kenkimą

ir buožių pinkles ten, kur jų  
visai nebuvo. Išsigėres jis  
trankydavo geležiniu kum-  
čiu stalą, keikė buožes ir gra-  
sindavo visus. “Kagabensias  
Sibirijon”, o paruošų planą  
vykdė gerai. Ir nors vis daž-  
niau pasigirdavo skundai,  
kad Laucė atšiaurus su vals-  
tiečiais, valsčiaus vadovai  
vis dar kentė, retkarčiais pa-  
bardami už šiurkštumą. Ir  
tik kai prie naujo skundo at-  
sirado gydytojo pažymėji-  
mas, išduotas Laucės sumuš-  
tam vidutinokui, iš Ryliškių,  
igaliojinį griežtai apsvartė  
valsčiaus komiteto biure.  
Barė, gražiuoju įtikinėjo,  
grasino pašalinti iš partijos.  
Laucė pripažino savo kaltę,  
gavo griežtą papeikiną su į-  
rašymu į partinius doku-  
mentus, lyg ir apgimo ku-  
riam laikui. Tačiau Norkūno  
jis ir dabar, prisimindamas  
aną biuro posėdį, vengė. Ir  
kai Šilinis užsiminė, kad ke-  
letas paduotų pareiškimų  
jau yra pas mokytoją, Lau-  
cė susiraukė, numojo ranka:  
— O kam man tas tavo  
Norkūnas? Kad turi, tegul  
sau turi...  
Šilinis nieko neatsakė.  
— Tai pasakyk dešimtkie-  
miam, tegul sušaukia, —  
Laucė kilstelėjo krūmuotas  
antakius, atsikrenkštė, jau  
nuolaidžiau pridūrė: — Na,  
kad ir vakarui...  
(Bus daugiau)

**Namų Savininkai**  
Gal Reikia Jums Pinigų.  
Dėl Biznio ar Asmeniškies Reikalams?  
**LITHUANIAN - CANADIAN MORTGAGE CO.**  
duos jums grynų pinigų už antrą morgičių ant jūsų  
namo, nors jūs jau turite pirmą morgičių. Labai ma-  
ži mokėjimai. Nereikia mokėti už sutvarkymą morgi-  
čių.  
Tele.: EM. 8-1242

Laidotuvių Reikale Kreipkitės Pas  
**Bates & Dodds**  
FUNERAL SERVICE LIMITED  
A. E. RAPER, Managing Director  
931 QUEEN ST. W. — Toronto — EMpire 3-6681

**Elora Flower Shop**  
396 College St. WA. 1-5459  
WA. 1-4228  
Specializuojamės Prirengime Gėlių Vestuvėms  
ir Kitiems Reikalams  
Po darbo valandų telf.: LE. 4-4175

Norėdami pirkti geriausius baldus ar elektrines  
reikmenas, matykite Bill Paulauską pas  
**Blustein's Furniture**  
531 Queen St. W. Toronto  
Petro Bepirščio Bičių  
**Šviežias Medus**  
Galima gauti pasipirkti Toronte:  
A. A. Kuktų krautuvėje, 847 College St.  
ir  
Lietuvių Salėje, 160 Claremont St.

# Pranešimai

## Choristų Žiniai

Siuomi pranešame, kad Toronto Lietuvių Moterų Klubo choro pamokos prasidės šį pirmadienį, spalio 22 dieną, 8 valandą vakaro.

Visi choristai ir choristės, kurie dainavote praėjusį sezoną, taipgi ir tie, kurie mylėtumėt prisidėti, maloniai kviečiami atsilankyti. Padarykite chorą dar didesnį, negu buvo praėjusį sezoną!

Choro Valdība

## Torontiečių Kronika

### Serga

Susirgo, J. Mažeika. Gydo si namie.

M. Šimkunas susilaužė ranką. Sugipsavus, paleistas gydytis namie.

Rep.

MASKVA. — Čia tapo susitarta, kad Amerikos valdžia leis Maskvoje žurnalą rusų kalboje, o Tarybų Sąjunga Washingtonė leis žurnalą anglų kalba.

## Sūnų ir Dukterų Pašalpinės Draugijos Pirma Kuopa Ruošia

# Balių - Šokius

Šeštadienį, Spalis-October 20 d.

SAVO SALĖJ, 160 CLAREMONT ST.

Bus gera proga linksmi laiką praleisti — pasišokti ir pasivaišinti įvairiais gėrimais ir užkandžiais.

Visus kviečiame dalyvauti

Pradžia 6 val. vak.

Parengimų Komisija

## Ryžtasi Veikti Meno Srityje

TORONTO. — Pereitą savaitę trečiadienį įvyko choristų ir dramos mėgėjų susirinkimas, sušauktas Moterų Klubo valdybos iniciatyva. Susirinkimas buvo gana skaitlingas ir buvo plačiai apkalbėtas meno veikimas. Reikia pasakyti, kad visi dalyviai pasisakė ne tik už te-

simą veikimo, bet dar sustiprinimą.

Po diskusijų buvo sudarytas sąrašas choristų ir choristų — tų, kurie dalyvavo ir kurie yra žinomi, kaip dainos mėgėjai. Susidarė sąrašas iš virš 40 asmenų. Taigi, yra galimybės šiemet turėti gerą chorą. Nutarta pirmas pamokas turėti pirmadienį, spalio 22 dieną, 8 valandą vakaro, 160 Claremont St. Mokytoja sutinka ta pati.

Po to buvo apkalbėtas dramos klausimas. Prieita išvados, kad reikia tuojaus imtis darbo. Šis klausimas pavestas dramos komisijai, kuri susideda iš 5 dramos mėgėjų. Ji turi ant rankų keletą veikalių, kurie gali būti nesunkiai perstatyti.

Buvo tikrai džiugu matyti

## Domės! -- Domės!

NUPIGINTA KAINA MEDZIAGOS  
Vyriškiems bei Moteriškiems Kosciūmams

Vilnonės - Angliškos; praėjusio sezono  
Nuo \$3.75 iki \$5.75 jarduui arba nuo \$11.50  
iki \$18.50 dėl vyriško kosciūmo.  
Dėl siuntimo į Lietuvą, taipgi galime suteikti  
visa kita, kas reikalinga dėl pasiuvimo kosciūmo

J. RACIO

## Belsize Tailors

Vyriškų ir Moteriškų Rūbų Siuvykla

2011 Yonge St. HU. 9-9526  
Toronto

Advokatas - Notaras

## WILLIAM PALAMAR

Suite 133

17 QUEEN ST. E. TORONTO  
Office EM. 2-1941 - Telefonas - Res. EM. 6-1743

Visokių Piemo Produktų Krautuvė

## Modern Dairy

847 COLLEGE ST. — TORONTO  
Telef.: LE. 6-1429

Taipgi didelis pasirinkimas visokių sausainių,  
maisto produktų.

Savininkai: A. A. Kuktai

## M. W. Kellermann

ADVOKATAS  
12 Richmond St. E.  
Ofiso tel. EM. 6-9591  
Res. — MO. 1232  
Toronto

## FRANK VASS, B.A.

Advokatas - Notaras  
Suite 403 455 Spadina  
Ofiso tel. WA. 2-6111  
Residenc. — MI. 9352  
Toronto

## J. LUNSKY



AKIŲ SPECIALISTAS

Egzaminuoja akis, ištrina  
akių nervus, nuo kurių pa-  
cina nervuotumas ir galvos  
skaudėjimas. Fritalko akd-  
nius.

470 College W., Toronto  
Tel.: WA. 1-3924

ti, kad mūsų menininkai dar nesijaučia "pasenę", kad pas juos yra užtektinai ryžto žies-  
ti taip gražiai iki šiol dirb-  
tą kultūrinį darbą.

Reporteris

## Padėkos Žodis

Mes norime padėkoti mūsų draugams, kurie išreiškė mums savo širdingą užuo-  
jautą mūsų nuliūdimo va-  
landoje, taipgi ir už gražių  
gėlių buketus. Širdingas ir  
didelis aciū Moterų Klubui.

Aleksandra ir Mike Guobai

Toronte

LIAUDIES BALSO

Metinis

## Parengimas

ivyks

Šeštadienį, Gruodžio 8 d.

Ukrainų Šokių Salėje  
300 Bathurst St.

Prašome ruoštis dalyvauti

Rengėjai

Lietuviška Valgykla

## UNION CAFE

387 SHERMAN AVE. N. HAMILTON, ONT.

Šviežias Maistas. Geras Pasirinkimas Įvairių Lietu-  
viškų Valgių. Turime Kambarių Apsistojimui.

Savininkas Ch. Pampalas

Telefonas: LI. 46917

Jūsų Grožis — Mūsų Reikalas!

## Alvena's Pin Curl Shop

Cold Waves — Shampoo & Fingerwave  
Manicure — Eye Brow Arch

Savininkė: Alvena Meldazytė

899 DUNDAS ST. WEST, TORONTO

Dėl susitarimų: EM. 8-8896

Už Elektra Tik \$2.51 | Mėnesi  
(Flat rate)

Nereikia įmokėti  
iš kalno

Daug šilto vandens su



Elektriniu vandens  
šildytuvu

10 metų garantija

## Brockton Tire & Radio Company

1617 DUNDAS ST. WEST  
(Brock kampas)

LE. 4-4253 — — — Toronto

Automobilių Radiatorių Reikalais  
Prašome Kreiptis

## Intersection Radiator Service

8 OLD WESTON RD. - Toronto - RO. 6-1509

Taisome, valome ir patikriname visokių  
automobilių radiatorius

MERLE PORRITT

Nakties Telefonas: WA. 3-4237

Savininkė A. Rušėnienė